Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.
Hoofdredakteur : Norbert Hendrikse
Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 37200
: Winkelcentrum Colon tel. 25376
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

93STE JAARGANG – No.: 258 VRIJDAG 5 NOVEMBER 1976

Gekozen president verzacht verkiezingsuitspraken

AMERIKAANSE BONDGENOTEN GERUSTGESTELD

Carter bestendigt Fords beleid

PLAINS, GEORGIA. — Op zijn eerste persconferentie na zijn verkiezing als president van de Verenigde Staten heeft Jimmy Carter gisteren verklaard dat hij zijn beloften zal houden en dat het buitenlands beleid gecontinueerd zal worden. De bondgenoten van de V.S. en hun potentiele „tegenstanders" moeten weten dat er „een belangrijke mate van continuiteit" zal zijn. Hij merkte op dat Westeuropese regeringen bezorgdheid hadden geuit over de overgangsperiode en zei dat hij de centrale inlichtingendienst, CIA, had gevraagd om rapporten over de gevoelens in het buitenland. Op de vraag of hij stappen zou nemen om te voorkomen dat de organisatie van olie-exporterende landen, OPEC, op haar bijeenkomst in december de olieprijzen zou verhogen zei hij dat een verhoging een zeer ernstige slag zou betekenen voor de oliegebruikende landen. Hij hoopte dat de OPEC niet tot een verhoging zou overgaan.

Carter zei dat er een mogelijkheid bestond dat hij zijn eerder geuite standpunt inzake verzet tegen Amerikaanse interventie ingeval van een Sovjet-invasie in Joegoslavie na de dood van **president Tito zou wijzigen.**

Hij zei dat hij zeker duidelijk zou maken dat de VS een Sovjet-invasie zouden beschouwen als een uiterst ernstige verstoring van de vrede. Hij voegde er aan toe dat een door hem gestuurde afgezant naar Belgrado had gemeld dat de Joegoslavische leiders geen Sovjet-invasie verwachtten. Zij hadden er de nadruk op gelegd dat hun land militair sterk, zeer verenigd en diep gehecht was aan het behoud van de onafhankelijkheid.

Hij beloofde onmiddellijk een nauwe relatie met het congres tot stand te brengen teneinde zijn oogmerken van volledige werkgelegenheid en vermindering van de inflatie te bereiken. Maar hij waarschuwde dat „wij niet alles kunnen doen."

Zijn doelen zouden alleen kunnen worden bereikt door een grote mate van samenwerking „tussen mij en u, het Amerikaanse volk en het congres." Hij zou het volle voordeel trekken uit het aanbod van president Ford om een gladde en harmonieuze overgangsperiode te bewerkstelligen.

Carter achtte het mogelijk dat hij in januari een belastingverlaging van 10 tot 20 procent zou aanbevelen als de economie nog blijkt te stagneren en de werkloosheid toeneemt.

Hij overwoog niet vóór december een minister aan te wijzen. Hij zal op dit gebied zeer voorzichtig en methodisch te werk gaan. Hij zou graag mogelijke kandidaat-ministers- met name voor buitenlandse zaken en defensie — zo spoedig mogelijk met hem laten samenwerken in overgangszaken alvorens hun benoemingen definitief te maken.

Over het algemeen zal hij bij het kiezen van mensen voor de 75 belangrijkste functies in de uitvoerende macht dezelfde methode aanwenden als bij het kiezen van Mondale als zijn vicepresident: hij zal aanbevelingen uit het hele land vragen en beoordelen wie geschikt zijn.



BEIROET - Sinds kort worden nu meer dan ooit vrouwen ingezet voor de Palestijnse guerrillastrijd. In een kamp bij Beiroet worden zij getraind in het bedienen van wapens, het klaarmaken van maaltijden en opgeleid als verpleegsters. Ook het onderhoud van wapens zal tot hun taak behoren.

Man in Tokio mogelijk teruggeroepen

WILLEMSTAD — Naar de Amigoe uit betrouwbare bron heeft vernomen gaat de regering zich volgende week beraden over het al dan niet handhaven van de post van de handelsvertegenwoordiger van de Nederlandse Antillen in Tokio.

Zoals bekend is de heer Henk Dennert sinds enkele jaren gedetacheerd in Tokio met de bedoeling om daar aan industriele aquisitie te doen en aan de japanse zakenwereld informaties te geven omtrent de vestigingsmogelijkheden op de Antillen. Dit werk heeft echter door een reeks factoren weinig concrete resultaten opgeleverd. Vooral na de revaluering van de Japanse Yen en het daardoor verslechteren van de concurrentiepositie van Japan t.o.v. andere landen is het aantal buitenlandse vestigingen van dat land afgenomen.

Gezien de hoge kosten verbonden aan het bureau te Tokio overweegt de regering thans tot sluiting hiervan over te gaan.

Gezaghebber niet ontboden door regering

WILLEMSTAD — Gezaghebber Jossy Tromp is gisteren niet door de regering ontboden om over de affaire-Bakker te praten. Dit heeft premier J. Evertsz vanmorgen aan de Amigoe meegedeeld. De premier deelde mee dat een gesprek van de gezaghebber met minister L. Chance gisteren op Curacao een niet mogelijk was omdat de heer Chance niet op het eiland was.

Noodtoestand op Trinidad

PORT OF SPAIN — De regering van Trinidad en Tobago heeft donderdag de noodtoestand afgekondigd in een poging een poststaking, die al 10 dagen duurt, te breken. Kort na de afkondiging, werd betoogd rond het hoofdkantoor van de PTT in de hoofdstad Port of Spain. Officieel werd gemeld dat ook dergelijke acties plaatsvonden bij postkantoren elders in het land.

Forse importstijging olie in West-Europa

Nederland springt eruit als hoogste

ROTTERDAM — Hoewel het niveau van vóór de oliecrisis (oktober 1973) nog niet is bereikt, begint de netto-aanvoer van olie en olieprodukten op de Westeuropese markt zich flink te herstellen. In de eerste zes maanden van dit jaar werd er 278 miljoen ton aangevoerd, wat een stijging betekent van 7.5 procent ten opzichte van dezelfde periode van 1975. Dit blijkt uit de officiele statistieken van de diverse landen, die verzameld werden door het Britse vakblad Petroleum Animist,. Een vergelijking tussen vraag en aanvoer leert dat er flinke voorraden aangelegd zijn, mede omdat de oliemaatschappijen een prijstijging verwachtten.

In de 278 miljoen ton is een eigen West Europese produktie van ruwe olie begrepen van bijna 16 miljoen ton. Dat is vijftig procent meer dan in 1975, waardoor de import uit andere landen beperkt kon worden tot 276 miljoen ton, wat toch nog altijd 7.6 procent meer is dan vorig jaar. Op het ogenblik voorziet West-Europa voor ongeveer vijf procent in haar eigen behoefte aan ruwe olie. In de jaren tachtig zou dit echter kunnen oplopen tot zo'n 33 procent. Deze verwachting is gebaseerd op de geschatte toekomstige produktie van de Noordzee-velden: 225 miljoen ton per jaar. Noorwegen is nu al een exporteur van enige betekenis. In de eerste helft van dit jaar voerde het land 5,9 miljoen ton uit (4 miljoen meer dan in de eerste zes maanden van 1975) Afgezien van de eigen produktie importeerde West-Europa dit eerste half jaar 281 miljoen ton aan ruwe olie en olieprodukten. Acht van de vijftien landen vertoonden stijgingen van meer dan tien procent. Nederland sprong eruit als hoogste: 40,9 procent.. Dit als gevolg van het aantrekken van de economie, waardoor de produktie van de grote (export)-raffinaderijen in het Rijnmondgebied aanzienlijk groeide. Dit blijkt ook al uit het feit dat de export van Nederlandse Olie (produkten) ruim 23 miljoen ton bedroeg (1,7 miljoen ton meer dan 1975). De binnenlandse consumptie steeg van 10,2 tot 12,1 miljoen ton (18,8 procent). Tegenover landen als Nederland en Belgie (importstijging) van 38,3 procent) stonden Engeland, Zweden en Denemarken, die minder behoefden te voeren. Wat Engeland betreft had dit te maken met het op gang komen van de eigen produktie van "crude", terwijl in Scandinavie de raffinagecapaciteit aanzienlijk is uitgebreid.

Henry Kissinger stelt vrienden V.S. gerust

WASHINGTON. — De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, heeft de wereld verzekerd dat men niet bevreesd hoeft te zijn dat de Verenigde Staten, hangende het optreden van de nieuwe bewoner van het Witte Huis en zijn team, zouden falen in het nakomen van hun verplichtingen. Kissinger gaf alle Amerikaanse diplomaten in het buitenland de opdracht de regeringen van de landen waar zij geaccrediteerd zijn, in dit opzicht gerust te stellen.

In het aan die diplomaten gerichte telegram zegt de Amerikaanse bewindsman; „De buitenlandse politiek van de Verenigde Staten is een onpartijdig geheel. . . . Alle regeringen in het buitenland moeten beseffen dat deze regering, in de tijd die haar nog rest, de vrienden van Amerika zal blijven steunen en zijn tegenhangers verzet zal blijven bieden".

„Geen enkel land hoeft zich zorgen te maken dat we in onze verplichtingen zouden kunnen tekortschieten. Geen enkel land dient de fout te maken te geloven dat het nu tijd is de vastbeslotenheid van Amerika te beproeven. We zijn van plan een functionerende buitenlandse politiek aan de nieuwe regering over te dragen", aldus Kissinger.

Teneinde toezicht te houden op die overdracht heeft Kissinger een van zijn naaste medewerkers, Lawrence Eagleburger, de leiding gegeven van een team dat zal samenwerken met het overgangsteam van de nieuwe regering die op 20 januari volgend jaar in functie treedt.

Misterieus geval in Village

SAN NICOLAS — De politie te San Nicolas werd omstreeks één uur op donderdagochtend op de hoogte gesteld van een mysterieus geval in de Village. De man C.W. kwam namelijk vertellen dat de zinkenafrastering tussen zijn woning en een ander perceel in de Village Noord onder stroom stond. Een politiepatrouille, onder wie wachtcommandant, ging ter plaatse en constateerde op de zinkenplaat roodkleurige lichtpunten, die bij het slaan op de plaat in blauwkleurige lichtpunten veranderen.

De Elmar werd gewaarschuwd, doch bij aankomst van de Elmarploeg bleek alles weer normaal te zijn met de zinken plaat. De Elmar zou in de loop van de dag een uitgebreid onderzoek instellen.

Streven naar uniforme indexeringsregeling

WILLEMSTAD — In het Fort Amsterdam vond gisteren een ambtelijke bespreking plaats in verband met de indexering van de lonen en waren ook de gedeputeerden van de diverse eilandgebieden die belangstelling hadden uitgenodigd maar geen van hen gaf hieraan gehoor. Van Aruba lieten zelfs de ambtenaren verstek gaan. Van een woordvoerder van de ambtelijke werkgroep vernam de Amigoe dat het BC van Aruba heeft laten weten los van de andere eilanden een eigen indexeringsregeling te treffen met de vakbonden.

Men liet doorschemeren dat er reeds een akkoord met de bonden hieromtrent zou zijn bereikt, maar uit de recente reacties van de vakbonden op Aruba kan worden geconcludeerd dat dit niet het geval is.

De ambtelijke werkgroep heeft gisteren getracht voor de overige eilanden een uniform indexeringssysteem te bereiken. Het probleem hierbij is dat de diverse vakbonden door het verschil in leden verschillende wensen hebben. Weliswaar hebben de meeste bonden zich nu geschaard achter het voorstel van de BTG, t.w. honderd procent indexering voor alle inkomenstrekkers tot f. 15.000, maar dit voorstel is vanwege de financiele consequenties het minst haalbare. Bovendien wordt men geconfronteerd met het verschil in financiele draagkracht van de diverse eilandgebieden. Premier Evertsz heeft echter toegezegd dat indien men tot een acceptabele en uniforme indexeringsregeling komt de landsregering bereid is medewerking te verlenen aan de financieel zwakkere eilanden om hun verplichtingen na te komen. Dit aanbod geldt uiteraard niet voor die eilanden welke met een eigen indexeringssysteem komen zonder rekening te houden met de wensen en mogelijkheden van de rest.

Na afloop van de besprekingen gisteren hebben de leden van de ambtelijke werkgroep premier Evertsz de resultaten van het gesprek meegedeeld. Verwacht wordt dat de premier op korte termijn, mogelijk in de loop van de volgende week een vergadering zal bijeenroepen met de vakbonden om tot een oplossing van het indexeringsprobleem te geraken.

Vrijspraak voor mevrouw Peron

BUENOS AIRES — Mevrouw Maria Estela Peron, oud-presidente van Argentinie, is door een hof van beroep vrijgesproken van de beschuldiging dat zij fraude zou hebben gepleegd met een bedrag van 30 miljoen peso (circa 15 miljoen gulden Ant.)

Eilandgebied voor 15000 gld. opgelicht

WILLEMSTAD — Het hoofd van de afdeling financien van het Eilandgebied Curacao heeft aangifte gedaan van verduistering, oplichting en valsheid in geschrifte tegen de klerk eerste klasse, de 25-jarige R.M. Volgens de aangifte zou R.M. in de maanden september en oktober het eilandgebied een bedrag van fl. 3498.05 hebben opgelicht. In verband hiermee hield de recherche donderdag R.M. aan. Tijdens een summier verhoor bekende hij het eilandgebied gedurende de laatste tijd te hebben benadeeld voor ongeveer fl. 15.000.- Hij is ingesloten.

Vandaag



RUDY ELLIS

. . . meer steun voor Cambes . . .

AGENDA CURAÇAO

Scherpenheuvel z/n
Posthus 577
Telefoon 37200
Giro 44000

ABONNEMENTEN

Aanvragen abonnementen en opgave adreswijzigingen: tel. 37200.

INCASSO

Betalingen kunnen plaatsvinden via de incasseerder of per bank of giro (44000).

ADVERTENTIES

Informaties over tarieven e.d. tel. 37200.



KRALENDIJK — Rond zes uur gistermiddag raakte een personenwagen komende uit Rincon even voor het Estrellasveld in een slip en sloeg over de kop. Volgens de bestuurder moest hij uitwijken voor een pick-up, zodat hij in een grote plas terecht kwam.

Hij kwam met de schrik vrij, terwijl de wagen aanzienlijke schade opliep. Op de foto de zwaarbeschadigde auto.

Stichting radio-t.v. op Bonaire

KRALENDIJK — Ten overstaan van notaris Th. Hernandez werd dezer dagen de akte van oprichting ondertekend voor de Stichting radio en televisie Bonaire. Ongeveer een jaar geleden werden een aantal personen door de gezaghebber van Bonaire benaderd met het verzoek de mogelijkheid te onderzoeken om te komen tot de oprichting van een Stichting die tot doel zou hebben een radio-omroep op Bonaire te beginnen, die zou voldoen aan de geldende maatstaven van de Landsradiodienst. De mogelijkheid zou ook moeten worden onderzocht, om de bestaande faciliteiten van Radio Hoyer III over te nemen van de heer Hoyer die het Eilandgebied had aangeboden deze over te nemen. De bestaande studio en zender zouden dan verbeterd worden. Mocht men niet slagen in de overname dan zal er een geheel nieuwe opzet dienen te komen.

Thans na een jaar studie, onderhandeling en overweging [illegible] zover dat de stichting in het leven kon worden geroepen. Het eerste bestuur bestaat uit de navolgende personen G.B.D. Curiel — voorzitter, Claudette Domacasse-Frans secretaresse, Juan Kock penningmeester, L.A.F. de Geus vice-voorzitter, Juanita Pourier - lid.

Voorlopig zal de stichting zich [illegible] op Radiogebied bezighouden, terwijl een van haar [illegible] zal zijn het onderhandelen van de overname van Radio Hoyer III. Radio Nederland Wereld Omroep en Trans World Radio zullen worden benaderd inzake technische bijstaand.

Rudy Ellis vraagt meer steun Cambes

KRALENDIJK — Naar aanleiding van het feit dat de invoerrechtenvrijdom op grondstoffen en halffabrikaten, welke op grond van het landsbesluit 7 september 1966 voor een periode van 10 jaar aan het textielbedrijf Cambes Textiles n.v. op Bonaire was verleend, met ingang van 7 september 1976 is komen te vervallen, heeft het statenlid Rudy Ellis een initiatiefvoorstel ingediend om dit landsbesluit uit te breiden, zodat machinerieen, grondstoffen en halffabrikaten bestemd voor Cambes belastingvrij ingevoerd mogen worden.

Het Bonaireaanse statenlid is van oordeel dat invoerrechtenheffing met betrekking tot Cambes niet opportuun zal zijn, gezien de financiele moeilijkheden waarmee het bedrijf zich nog steeds geconfronteerd ziet. Zoals bekend wordt thans een reorganisatie overwogen. In verband hiermee is door de Nederlandse regering financiele hulp toegezegd voor het aantrekken van een deskundige voor een periode van drie jaar, alsmede voor de aanpassing van het machinepark. Hierdoor wordt beoogd de continuiteit van het bedrijf alsmede de werkgelegenheid aan meer dan 130 werknemers veilig te kunnen stellen. De bedoeling van de ontwerps-landsverordening aldus de heer Ellis is dan ook te voorkomen dat voornoemde pogingen ten gevolge van het aflopen van de belastingvrije periode voor wat betreft de grondstoffen en halffabrikaten ten behoeve van Cambes Textiles worden doorkruist.

BONAIRE — In het a.s. weekend d.i. vanaf vrijdagmiddag zes uur tot maandagmorgen 8 uur heeft dokter Cervantes van Antriol weekenddienst. Voor alle voorkomende gevallen wende men zich dus tot dokter Cervantes. In het weekend dat hier op volgt dus vanaf vrijdagmiddag zes uur op 12 november a.s. tot maandagmorgen 15 november om 8 uur heeft Dr. J. Schrijver van Rincon weekend dienst. Het weekend dat daar op volgt dus vrijdagmiddag 19 november vanaf 6 uur 's middags tot maandagmorgen 22 november 8 uur heeft dokter H. Welvaart van Kralendijk weekenddienst.

In de laatste weekend van de maand November heeft wederom Dr. Cervantes van Antriol weekenddienst t.w. vanaf 26 november 6 uur 's middags tot maandagmorgen 29 november 8 uur.

KRALENDIJK — Welkom geheten door gedeputeerde van Volksgezondheid arriveerde woensdagmorgen een groep artsen onder leiding van Hans Kemperman op de Flamingo luchthaven. Zouls de Amigoe reeds berichtte bezoekt een groep artsen op het ogenblik de Ned. Antillen. Donderdag werd een tour over het zuidelijk en noordelijk gedeelte van Bonaire gemaakt. Ook werd een bezoek gebracht aan de polikliniek te Rincon. De groep, die een uitstekende gids heeft aan Cai Cai, Cecilia, verblijft tot maandag op Bonaire. Op de foto verwelkomt gedeputeerde R. Saleh de artsen.



HEER BOMMEL EN DE ZONNIGEKIJK







8661. — **Op de weg**, die naar Rommeldam leidde, was een groot **bord geplaatst.** „Openbare verkoop", stond er op. „Kapitaal pand, **van alle gemakken voorzien.** Fraai uitzicht. Schitterende tuin, **alsmede riante inboedel".** Toen heer Bommel in verzakte houding de **weg af kwam** sloffe, zag hij de markies de Cantecler er voor staan: **met een vermaakte glimlach** de tekst lezend.

„Tiens", **sprak** de edelman, de stakker staande houdend. „Ik heb het **zien aankomen!** Leven op grote voet; en niet terugschrikken voor **stuitende vervalsingen**, als de grond te heet onder de voeten wordt. En nu met schade en schande! Alors. Ik zal morgen een bod op de bouwval doen, om hem te laten slopen. Hij beneemt mijn uitzicht. Adieu, amice". Na deze woorden vervolgde hij met sierlijke pas zijn weg, terwijl heer Ollie gebroken in het gras plaats nam.

„Hoe vreselijk is dit alles", sprak hij met bevende lippen tot zichzelf. „Het leven is geen lolletje, zei mijn goede vader altijd, en daar had ik mij aan moeten houden. Maar inplaats daarvan heb ik een roze bril opgezet, zodat ik de zon in het water zag schijnen zonder de put te dempen. Ach, wat moet er van mij worden? Iedereen heeft me in de steek gelaten, zodat ik reddeloos verloren ben. . . "















Russische dissident Boekovski stervende

Gedetineerde krijgt geen bezoek meer

DEN HAAG — De Russische dissident Wladimir Boekowski, die in Moskou zeven jaar gevangenisstraf uitzit, is stervende. Dit heeft zijn moeder meegedeeld aan Mary Davis., een liberaal lid van een delegatie van jeugdorganisaties van Britse politieke partijen die vorig week de Sovjet-Unie heeft bezocht. Boekowski heeft een maagzweer, maar het dieet dat hij nodig zou hebben wordt hem geweigerd. Hij heeft sinds half augustus geen bezoek meer ontvangen; hij krijgt geen post of lectuur.

Mary Davis heeft de Britse premier, george Callaghan, een brief van Andrei Sacharov overhandigd, waarin hij hem vraagt aan te dringen op de vrijlating van Boekowski en andere politieke gevangenen in de Sovjet-Unie en Oosteuropese landen.

De Engelse jonge liberalen hebben de kwestie-Boekowski aan de orde gesteld op het congres dat de afgelopen twee dagen in Den Haag is gehouden, en waar een „beweging van liberale en radicale jeugd in de Europese gemeenschappen" is opgericht, een jongerenpendant van de federatie van liberale en democratische partijen die het komende weekeinde in de Haagse Ridderzaal congresseert. De jongerenorganisatie wil het congres vragen er bij de regeringen op aan te dringen, in Moskou stappen te nemen ten gunste van Boekowski.

De liberale jeugdbeweging, in de Engelse afkorting LYMEC, heeft nogal wat kritiek op het ontwerpprogramma waarmee de liberale federatie de eerste verkiezingen voor het Europese parlement, in mei/juni 1978 wil ingaan. Wat dit

Wat in dit programma wordt gezegd over ontspanning is volgens een woordvoerder van de JOVD, de jeugdorganisatie van de VVD die het initiatief voor de LYMEC heeft genomen, „te summier". Wat over sociale politiek wordt gezegd is „volkstrekt onvoldoende", de economische paragrafen zijn „zo nietszeggend" dat zij moeten worden ingetrokken. Bovendien zou iets moeten worden gezegd over de zogenaamde „Berufsverbote", de maatregelen die in West-Duitsland zijn genomen om radicalen uit overheidsfuncties te weren.

Het komende weekeinde zal blijken, of de ouderen bereid zijn iets over te nemen van deze fundamentele kritiek van de jongeren. Zij verwachten steun van in elk geval de Engelse, en mogelijk ook de Duitse en Franse liberalen. (De **Nederlanders worden** in dit verband niet genoemd.)-

Un ratu

Kristu
tin un forsa
imensamente grandi
pa tur hende
basta bo sigie

sigié no solamente
den su orashon
ma tambe den su
stimashon pa otro
su stimashon extremo.

KRISTUS — De kracht van Kristus is onmeetbaar groot, ze is voor iedereen — maar je moet hem navolgen — niet alleen in zijn bidden maar ook in zijn liefde voor de ander — zijn extreme liefde.

Sluiting van volleytoernooi

KRALENDIJK — In hotel Bonaire vindt vanavond de sluiting van het naar dat hotel genoemde volleybaltoernooi plaats. Tijdens een feest zullen de bekers uitgereikt worden aan de kampioenen van het toernooi. Men verwacht dat er veel belangstelling voor de uitreiking zal zijn, daar er op het ogenblik zo'n 20 volleybalclubs op Bonaire zijn. Steeds meer bedrijven en enkele kranten zoals de Amigoe, Nobo en La Prensa nemen clubs onder hun hoede. Men verwacht veel van de komende competitie die over twee weken van start zal gaan.

Aanhoudingen wegens diefstal van rijwielen

KRALENDIJK — De laatste tijd zijn er verschillende aangiftes van rijwieldiefstallen bij de **recherche binnengekomen.** In verband hiermee werden een aantal jongens varierend in de leeftijd van 13 tot 15 jaar aangehouden, die bekenden de fietsen meegenomen te hebben. Na de diefstal werden de rijwielen gesloopt en van de verschillende onderdelen werden andere fietsen gemaakt. De onderdelen werden onderling geruild.

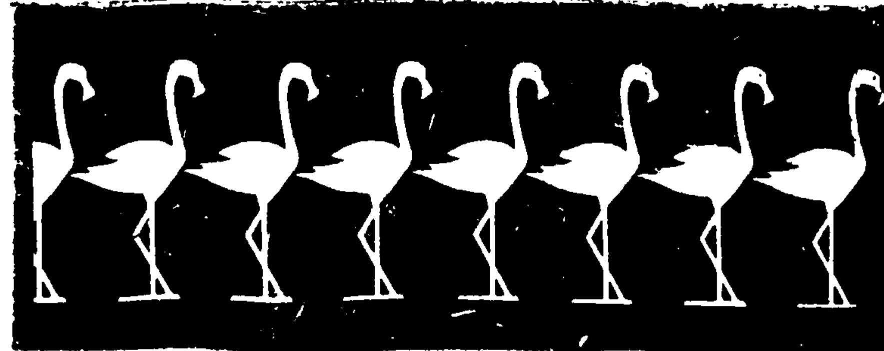
Divi-Divi fair

WILLEMSTAD — Staf en ouders van het Jeugdcentrum Divi-divi organiseren op zondag een fancy-fair in het centrum van 10 uur 's morgens tot 6 uur 's middags. De opbrengst is bestemd om materiaal voor de kinderen aan te schaffen. Het wordt een mini, maar sfeervolle fair. Er is te eten en te drinken, er zijn diverse spelen en er zal ook gedanst worden. Kortom: een gezellige drukte. Entree: gratis.

AMSTERDAM — Beurs vast. Internationals opnieuw vaster onder leiding van Unilever en Kon Olie. Scheepvaart goed pryshoudend maar vast voor HAL. Cultures vast. Banken vriendelijk. Obligaties pryshoudend en de lokale markt vast tot zeer vast.

KRALENDIJK — In de stand van de schaakcompetitie Bonaire is in de hoogste regionen weinig verandering gekomen. De stand ziet er nu als volgt uit (eerste tien).

1. J. Risseeuw 10 uit 11, 2. P. Bregitha 8 uit 9, 3. J. Massee 8 uit 10, 4. W. Booi 7 uit 10, 5. A.v. Dam 7 uit 10, 6. J. Schrijver 6 uit 10, 7. L. Coppoolse 5 uit 9, 8. E. Trans 4 uit 9, 9. J. Heitkonig 4 uit 9, 10. S. Salomons 4 uit 9..



Beurs van Amsterdam

7 pct Ned 66	91.70	OGEM	21.90
AKZO	28.90	Pakhoed	87
Heinekens Bel en Beh	135.70	Rijnschelde	67.50
Heinekens Bier	140	EMS	15.50
Hoogovens	41.50	Scholten-honig	27
H.V.A	55	VMF	80
Philips	27.80	Ver Ned Uitgeversbedr	67.50
Unilever	112	Werelhaven	93
Kon Olie	117.80	Wessanen	76.10
KLM	116.50	Ant-Brouwerij	180 bied
KNSM	130	Ant-verf	133
Vommeren	183.50	Aruba Electra	175
Scheepvaart Unie	109.30	Sur Brouwerij	--
ABN	279.50	Converto	540
Nat Nederlanden	81.40	Goldmines	71.40
ALB Heijn	83	Ika Bel mij	113.50
AMRO Bank	65.80	NEFO	69.70
Bergos	154	Robeco	[illegible]
V Berkel	104.50	Rolinco	135.50
Bols	75.50	Alcan Alum	64.30
Bredero ver bedr	278	Ned. Ant. 7 3/4 171	89.50
Beuhrmann Tetterode	66.50	Ned Ant 6 1/2 67	86
Bijenkorf Beh	87	Ned Ant 5 60	93
Calve	152.50	Ned Ant 4 1/2 59	96.10
Cur Handelmij	185	Ned Ant 4 1/2 62	82.50
Elsevier	271	ANP/CBS indices	(1970;100
Fokker	30.80	Inter Concerns	75.0
V Gelder	42	Industrie	84.9
Gist-Brocades	51.50	Scheep-en luchtvaart	112.9
VD Grinten	174	Bankwezen	184.9
Hagemijer	80	Verzekeringswezen	100.0
Internatio-Muller	38.40	Handel E.A.	98.0
Kon Ned Papier	47.30	Algemeen	86.8
Naarden	43		

Brief raadslid gericht op behalen politiek voordeel

Gedeputeerde Franco verwijt Diaz (DP) gebrek aan ernst

WILLEMSTAD. — Gedeputeerde ing Willy Franco van Onderwijs heeft gereageerd op de brief van het DP-raadslid Agustin Diaz zoals gepubliceerd in de Amigoe van 2 november jl. In een brief van drie kantjes merkt de gedeputeerde o.m. op dat de heer Diaz in zijn schrijven aan het BC bepaalde beschuldigingen aan zijn adres heeft geuit en dat hij persoonlijk op één en ander wil antwoorden. Het is duidelijk, zegt de gedeputeerde, dat de wijze waarop de heer Diaz correspondentie voert met het BC niet gebaseerd is op de ernst die nodig is om tot een oplossing te geraken van een serieus probleem, maar slechts tot doel heeft politiek voordeel te behalen. De gedeputeerde wijst op het feit dat de heer Diaz als raadslid herhaaldelijk de fatsoensnormen overschrijdt door publicatie te geven aan brieven voordat deze door het BC zijn ontvangen.

Als het niet om een ernstige zaak ging als de invoering van het Papiaments, dan zou ik een zodanig gedrag als minderwaardig politiek spel kwalificeren, zegt de gedeputeerde, die deze handelwijze volstrekt afkeurt. De gedeputeerde wijst de heer Diaz erop dat zijn handelwijze verwarring schept onder het volk.

Vervolgens weerspreekt de gedeputeerde de opmerking van de heer Diaz dat hij met luider stem beloofd zou hebben een vergadering van de centrale commissie te beleggen. "De raadsleden hebben tijdens de informatieve bijeenkomst van de Schooladviesdienst gevraagd om een centrale-commissievergadering uit te schrijven om de politieke aspecten van een Papiamentse spelling te bespreken en ik heb gezegd dat wij bereid zijn hieraan mee te werken wanneer de raadsleden dit willen". De heer Diaz weet, aldus de gedeputeerde niet de gedeputeerde een vergadering van de centrale commissie uitschrijft, maar de voorzitter van deze commissie. Ook worden de opmerkingen als zou de gedeputeerde door politieke pressie de spelling de mist hebben doen ingaan en dat de gedeputeerde zich niet aan zijn belofte heeft gehouden dat het **Papiaments op 15** augustus op de basisscholen op Curacao z u worden ingevoerd, gewraakt.

De gedeputeerde verwijst de heer Diaz naar hetgeen hij (de gedeputeerde) tijdens de begrotingsbehandeling heeft gezegd. Daaruit blijkt o.m. dat het BC voorstander is van de spelling Romer/Maduro zoals gewijzigd door de commissie-Jonis.

Bij de begrotingsbehandeling zei ged. Franco o.m.: Het huidige bestuurscollege heeft nadat het werk voor invoering van het **Papiaments** vastliep vanwege problemen tussen de landsregering en de VLC, het initiatief genomen om deze werkzaamheden **te reactiveren** terwijl ook gesprekken zijn gevoerd met functionarissen van het PDB om alsnog schot te krijgen in deze zaak. Ook heeft het BC op grond van een beschikking van de ministerraad van 18 april 1975 de landsregering gevraagd het BC te machtigen om op scholen op Curacao het Papiaments te hanteren als voertaal.

Door de minister van Onderwijs werd verzekerd dat er reeds een ontwerp overdrachtslandsverordening no 21 bij de raad van **Advies lag met betrekking** tot deze zaak. Reeds beschikt het BC over een tijdschema van een plan om het Papiaments in augustus 1976 op de scholen in te voeren. In de eerste fase voor een kleine groep, om de nodige ervaring op te doen en om de zaak te evalueren en te corrigeren. Op het moment dat het BC machtiging krijgt op grond van de overdrachtslandsverordening om het Papiaments aan te wijzen als leerstof op de scholen dan zullen de werkzaamheden hun koers kunnen volgen. Tot dusver het citaat uit de verklaring van ged. Franco bij de begrotingsbehandeling.

De gedeputeerde wijst de heer Diaz erop dat deze weet onder welke voorwaarden hij gezegd heeft dat in augustus 1976 het **Papiaments in** enkele klassen geïntroduceerd zal worden. De heer Diaz moet weten dat de centrale regering tot heden in gebreke is gebleven.

Tot slot zegt de gedeputeerde dat men bereid is alle medewerking te geven aan een vergadering (van de centrale commissie) die de raadsleden willen beleggen. Dit in verband met de opmerking van de heer Diaz dat indien men geen centrale-commissievergadering uitschrijft de DP de voorzitter van de raad zal benaderen met een verzoek een openbare raadsvergadering uit te schrijven.

Gedeputeerde Franco: "Alleen kunnen wij de bestaande regels niet verbreken, daar een centrale commissie-vergadering wordt uitgeschreven door de voorzitter van deze commissie en een openbare vergadering wordt gehouden op initiatief van de raadsvoorzitter of dat van drie raadsleden, waarvan U, de heer Diaz deel uitmaakt.

Weer commissie gevormd

WILLEMSTAD — De minister van Onderwijs heeft gisteren bijgestaan door het departement van Onderwijs, vergaderd met gedeputeerde W. **Franco** geassisteerd door zijn onderwijsadviseurs. Onderwerp van gesprek vormde de samenwerking tussen de onderwijsinstanties van zowel het eilandgebied als van het land bij de voorbereidingen van het experiment: "Papiamentu op de basisscholen."

Konsensus is bereikt t.a.v. de instelling van een commissie, die tot taak zal krijgen het experiment voor te bereiden.

In deze kommissie zullen ook zitting hebben leden van het departement van Onderwijs die zich persoonlijk en materieel zullen inzetten.

De volgende bespreking op ambtelijk niveau zal op dinsdag, 9 november plaatsvinden.



WILLEMSTAD — Een grote schare gelovigen woonde gisteravond in de kerk van Buena Vista de eucharistieviering bij ter gelegenheid van het feest van de heilige Boromeus, die zich op Curacao in een groot aantal vereerders en vereersters mag verheugen. De gezangen werden verzorgd door een geïmproviseerd koor, dat door kerkgangers werd gevormd.

Ten behoeve Curaçao Holding

Ruim f. 5 miljoen aan hotels uitgegeven

WILLEMSTAD — Met de overname van het Flamboyant Sands/Princess Isle hotel door het eilandgebied Curacao is tot nu toe een bedrag gemoeid van f. 2.3 miljoen. Daarvan is ruim negen ton uitgegeven aan de aankoop van de gebouwen en inventaris, bijna een miljoen voor renovatie en f. 450.000 als werkkapitaal voor de managementcorporation. De aankoop van het hotel en de inventaris vergde geen kasuitgave van het eilandgebied aangezien de verkoop plaatsvond op grond van de door het eilandgebied verstrekte eerste hypotheek. Met het oog op het herstel van de werkgelegenheid werden de financiele middelen voor de renovatie verstrekt door het eilandgebied. Het hotel zal zoals gemeld op 10 november officieel worden geopend.

Met de overname van het Arthur Frommer hotel is tot nu toe een bedrag van ruim zeven ton gemoeid. De aankoop van de bungalows kost het eilandgebied f. 2,2 miljoen. Voor renovatie is een bedrag van ruim zes ton nodig.

In principe is door het BC besloten dan ook de deelnemingen in het aandelenkapitaal van El Curacao n.v. ad. f. 1,3 miljoen en Piscaderabaai n.v. ad. f. 2 miljoen zullen worden ondergebracht in de Holding Company Curacao n.v. Hiermee zijn geen kasgelden gemoeid.

In totaal heeft het eilandgebied ten behoeve van de Holding Company Curacao n.v. voor overname en verbetering van de hotels op Curacao tot nu toe een bedrag van f. 5,2 miljoen uitgegeven waarvan afgetrokken moeten worden de opbrengst van de hypotheek op Flamboyant ad. f. 656.000 en de verrekende lening aan Parasasa n.v. ad. f. 290.000. Aldus een nota van het BC aan de raad.

BC wil aan Ericsson werk gunnen

WILLEMSTAD — Het BC van Curacao heeft in een brief aan de eilandsraad toestemming verzocht om af te mogen wijken van de bepaling dat er een aanbesteding moet worden gehouden voor het plaatsen van apparatuur ten behoeve van de Telefoondienst. Dit vanwege de urgentie bij de voltooiing van het centrale-gebouw te Hoenderberg. Deze centrale is reeds opgeleverd en thans moet worden overgegaan tot het plaatsen van centrale-apparatuur en de aansluiting van het net.

De Telefoondienst beschikt niet over voldoende deskundig personeel om de aansluiting op het net uit te voeren. De Zweedse firma Ericsson heeft veel ervaring bij de uitvoering van dit soort werkzaamheden in het buitenland en ook in het Caribisch gebied. Het BC is thans in onderhandelingen met deze firma en hoopt binnenkort tot gunning van het contract over te kunnen gaan. Aangezien er op de Antillen geen bedrijven zijn met know-how op dit terrein komt het BC voor in het belang van het eilandgebied om indien overeenstemming kan worden bereikt over de contractprijs en de voorwaarden over te gaan tot gunning aan Ericsson van dit werk.

Erfpacht aan Mil. Tehuizen

WILLEMSTAD — Het BC in een brief aan de raad voorgesteld een stuk grond ter grootte van 8520 vierkante meter gelegen te Parera in erfpacht af te staan aan de Staat der Nederlanden ten behoeve van de Stichting Militaire Tehuizen Curacao. De jaarlijkse canon is bepaald op een gulden per jaar en de erfpacht zal worden verleend voor de periode van zestig jaar.

Dr. Hugo Felix wordt ambtenaar

WILLEMSTAD — Het BC van Curacao heeft de eilandsraad een ontwerp-eilandsverordening aangeboden waarbij afgeweken wordt van de LMA teneinde de buitenlander dr. Hugo Felix te benoemen tot geneeskundige specialist als ambtenaar in dienst van het eilandgebied. Dr. Felix, van Dominicaanse nationaliteit, is vanaf 1966 onafgebroken in dienst van het eilandgebied als orthopeed met een arbeidscontract.

VLC betreurt gang van zaken op Aruba

Cova: didactiek moet voor politiek gaan

WILLEMSTAD. — Het hele probleem over de spelling en introduktie van het Papiaments op de basisscholen is jammer genoeg in de politiek geraakt. Aldus de heer Errol Cova, voorzitter van de Vakbond van Leerkrachten Curacao, de VLC vanmorgen in een telefonisch gesprek met de Amigoe. Volgens Cova heeft de eilandsraad van Aruba unaniem een eigen spelling aangenomen. De VLC wil zich niet mengen in de problemen op Aruba, maar wat de VLC-voorzitter wel van het hart moet is dat de daar gevolgde procedure niet democratisch is. De Arubaanse raad, meent hij, heeft daar namens de bevolking een spelling aangenomen, die het volk niet eens gezien heeft en waarover niet eens gediscussieerd is. Cova: „Het was een doordrukken van een politieke en persoonlijke gril onder het mom van „de wil van het volk". Het bevreemdt de VLC bovendien uitermate dat men het op Aruba heeft over een definitieve spelling, terwijl de landsregering de eilandgebieden de bevoegdheid heeft gegeven om te gaan experimenteren met een eigen spelling". Het is duidelijk zegt Cova, dat op Aruba het eilandsbestuur de landsregering wil provoceren zoals bijvoorbeeld vernietiging van de maatregel om daar partij-politiek profijt van te trekken.

Volgens de VLC-voorzitter is weer duidelijk gebleken dat de hele zaak ondergeschikt wordt gemaakt, aan politieke manipulaties van machtswellustelingen. Dit doordat de PPA ook voor deze definitieve spelling gestemd heeft, zuiver om partij-politieke redenen. Het is duidelijk dat de PPA-minister mej. Faustina Frank, heeft laten vallen. Deze minister entameert een commissie, terwijl haar eigen partij voor een definitieve spelling voor Aruba stemt. Mej. Frank, vindt Cova, heeft opdracht van haar partij gekregen om als eerste daad te verklaren dat de VLC „intransigent" is en dat de onderwijsvakbond niet wil meedoen in de commissie voorgesteld door de VLA.

Op 27 oktober jl. wist minister Frank reeds te vertellen dat de VLC tegen de commissie was, terwijl de VLC pas op maandag 1 november het voorstel van de VLA heeft ontvangen om dit vóór 5 november te beantwoorden, aldus Cova, die eraan toevoegde dat dit het bewijs is van de malafide houding van minister Frank die als een simpele instrument gebruik is door haar politieke superieuren uit vrees voor de MEP.

Deze commissie, vindt Cova is door de laatste ontwikkelingen de beslissing van de eilandsraad op Aruba en een reeds genomen beslissing van het bestuurscollege van Curacao t.a.v. de spelling achterhaald.

De VLC gelooft nog steeds dat de didactische principes moeten prevaleren boven de belangen van de politici. De politici, zei hij, komen en gaan, als ze dat leuk vinden of niet, terwijl de kinderen blijven komen en een goed onderwijs gegarandeerd moet worden.

Voor wat betreft het eilandgebied Curacao hoopt de VLC dat zij zich niet laat misleiden en dan vallen in de beruchte manipuleermachine van het Fort Amsterdam. „Goede beslissingen daarover moet je niet alleen kennis en inzicht hebben, maar ook politieke durf en dat schijnt bijzonder moeilijk te zijn", aldus Cova. Sprekende over de invoering van het Papiaments zei Cova dat het standpunt van de VLC duidelijk is. „Dit moet zeer planmatig gebeuren met participatie van de VLC vanaf het begin; dus bij het opstellen van het plan zelf. Dit is door het BC Curacao reeds toegezegd, zei Cova.

Tot slot merkte hij op dat de VLC zaterdagavond direct na het nieuws van TeleCuracao voor de camera van de televisie een uitvoerig standpunt en overzicht zal geven van de laatste ontwikkelingen rond de spelling terwijl in het vakbondspraatje van zondag via de Curom men verslag uitbrengt van de recente reis van VLC-delegatie aan Honduras.

ABC leidt minder verliezen

WILLEMSTAD — Het verlies per passagier bij het Autobusbedrijf Curacao is in het afgelopen boekjaar met zeventig procent afgenomen. De commercieel direkteur van het autobusbedrijf ir. S. van Proosdij meldt i.v.m. met dit gunstig resultaat dat ondanks een meer dan verdubbeling van het personeelsbestand en een bijna verdubbeling van de lonen deze afname van het verlies per vervoerde passagier kon worden gerealiseerd. Dat de vennootschap desondanks niet met winst werkt komt omdat door het bedrijf niet zozeer het winstmotief wordt gehanteerd maar veel meer het streven om een zo groot mogelijk gedeelte van de bevolking goed en goedkoop transport te leveren. Dit jaar werden tot en met de maand oktober 2.3 miljoen passagiers vervoerd. (vergeleken bij 2 miljoen in het gehele jaar 1975). Het verlies per vervoerde passagier daalde van 97,3 pro procent in 1973 en 49,2 procent in 1974 naar 29,5 procent in 1975. Het Autobusbedrijf beschikt thans over 23 autobussen waarvan er elf dagelijks op route zijn. Er zijn zeven schoolbussen en vijf bussen als technische reserve. Het aantal werknemers is toegenomen van 41 in 1974 tot negentig momenteel.

Cunucu Steakhouse weer open

WILLEMSTAD — De Cunucu Steakhouse van het Holiday Inn hotel gaat vanavond weer open na ruim een jaar gesloten te zijn geweest. In het kader van het streven van de management van het hotel om zoveel mogelijk Antillianen aan hun trekken te laten komen is als eerste artiest gecontracteerd de bekende zanger Ced Ride die vanavond om elf uur optreedt. Voorts is voor de begeleiding van de artiesten aangetrokken het orkest van de bekende Curacaose musicus en arrangeur Toro Colina. Vanaf de volgende week woensdag treedt de internationale **zangeres, Pia** Sadora op in de show van het Cunucu Steak house.

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Dividivi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp, Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.

Telefoonnummers:
Alle afdelingen:
4333 - 4334 - 4325.

Kantooruren:
werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

Kantooruren voor spoedgevallen:
Tel. 1639 - 2950 - 3855

Taxicentrale: 24 uur per dag, tel. 2116 of 1604.

Politie in alle gevallen:
Tel. 4555.

Brandkast meegenomen

SAN NICOLAS - Afgelopen nacht hebben inbrekers zich toegang weten te verschaffen tot de technische school Ds Martin Luther King te San Nicolas. Het was niet de eerste maal dat deze school nachtelijk bezoek kreeg.

Ditmaal werden aan de achterkant van de school twee deuren opengebroken, waarna de inbrekers de brandkast die in het kantoor van de directie stond en die zij niet ter plaatse konden openbreken, meenamen.

In de brandkast bevonden zich waardevolle papieren alsmede een bedrag van ruim tweeduizend gulden, gelden die geincasseerd werden voor de culturele vorming in schoolverband.

Drugs vermoedelijk gedropt bij Fonteijn

SAN NICOLAS — Bij de politie in San Nicolas kwam omstreeks kwart voor negen melding binnen dat er bij Fontein een vliegtuigje laag en zonder verlichting zou rondvliegen. Ter plaatse aangekomen zag een patrouillewagen een auto met grote snelheid wegrijden. De patrouille zette de achtervolging in maar moest door de grote afstand en de slechte wegen deze achtervolging staken. Vermoedelijk betrof het hier het droppen van verdovende middelen met een buitenlands vliegtuigje.

Onlangs werd in dezelfde omgeving een lading marihuana gedropt die door de politie in beslag werd genomen.

Het onderzoek is in volle gang.

Jongen brak in pastorie in

BRAZIL — In de nacht van dinsdag op woensdag werd uit de pastorie te Brazil een radio-casette-combinatie weggenomen.

In verband hiermede werd de dertien-jarige RBM aangehouden en overgebracht naar de wacht waar hij een bekentenis aflegde.

Bij huiszoeking werd nog een andere radio-combinatie en eetbestekken, vermoedelijk van een huishoudschool, aangetroffen.

Het onderzoek duurt voort.

GEDEPUTEERDE PRIJST WERK VAN GASTEL

„Geen sprake van discriminatie"

Oduber gaat in op verklaringen ASU

ORANJESTAD. — Gedeputeerde voor Sportzaken, Nel Oduber, reageerde gistermiddag tijdens een door hem bijeengeroepen persconferentie, waarbij tevens aanwezig waren de heren F. van Gastel en Dominico Flemming van het eilandelijke Sportbureau, op zeer rustige en zakelijke wijze op de daags tevoren door de ASU gehouden persconferentie, waarbij de ASU nogal fel van leer trok tegen de verklaringen van de gedeputeerde in het dagblad La Prensa.

De gedeputeerde begon met te stellen dat de sport hem zeer na aan het hart ligt en dat hij daarom geen enkele noodzaak zag om tegen wie dan ook persoonlijk worden, zoals in de ASU-persconferentie wel het geval was.

De heer Oduber verklaarde dat de sportredactie van voornoemd blad telefonisch contact met hem had opgenomen over het geval ASU/Softballbond en hem daarbij gevraagd werd waarom hij tegen subsidieverlening aan de softballbond is en tegen de Antilliaanse softballkampioenschappen. De gedeputeerde verklaarde toen dat er op de begroting van het Sportbureau geen post voor subsidie aan de softballbond voorkomt en dat voorzover hij wist ook de ASU geen subsidie geeft voor Antilliaanse Kampioenschappen. Hierbij haalde de gedeputeerde het geval aan van de Antilliaanse voetbalselectie naa Haiti, die ook geen subsidie kreeg van de ASU. De gedeputeerde gaf als zijn mening tegenover voornoemde dagblad te kennen dat als het zo is dat de softballbond **subsidie vraagt** voor een Antilliaans kampioenschap en geweigerd wordt en de tennisbond wel subsidie krijgt voor eenzelfde kampioenschap, hij dit discriminerend vindt en dat dit de bonden tegenover elkaar zal ophitsen, hetgeen niet in de belang van de sport zal zijn. De gedeputeerde besloot zijn verklaringen aan voornoemd dagblad met te stellen dat hij de redenen niet wist waarom de ASUsubsidie geweigerd had, maar dat zowel met de ASU als de Softballbond hierover contact zou gaan opnemen en dat hij bereid is mede te werken om tot een oplossing te geraken. Wat betreft de stelling van de ASU dat de gedeputeerde leugens vertelde dat het Hoofd van het Sportbureau als technische bijstand werd aangetrokken, verklaarde gedeputeerde Oduber dat de persoon in kwestie niet bij het B.C. gesolliciteerd heeft, maar bij de centrale regering. Het was wel de bedoeling van het B.C. iemand in het kader van de technische bijstand te vragen, doch hierna besloot de gedoelde persoon, die voor de centrale regering was overgekomen, indienst van het eilandgebied te nemen, waarbij 25% van de onkosten van deze persoon voor rekening komen van de centrale Voor gedeputeerde Oduber maakt het niet veel uit op welke basis deze persoon aangetrokken werd. Voor hem is primair dat de sport op Aruba met het aantrekken van deze deskundige naar een hogere peil getrokken kan worden. Wat betreft de stelling van de ASU dat met de benoeming van deze persoon een landskind aan de kant gelaten werd die dit werk evengoed en zelfs beter kan doen dan deze persoon, gaf de gedeputeerde te kennen dat voor capabele landskinderen altijd plaats is op het Sportbureau en dat hiervoor reeds gesproken is.Tevens is het zo dat deze persoon niet gekomen is om voor altijd te blijven, maar slechts voor 3 jaar. En als deze persoon goed is, is zijn plaats van herkomst van minder belang. De gedeputeerde had verder veel lof voor voor het vele werk dat deze persoon in 10 maanden tijd op Aruba gedaan heeft. Hierna gaf gedeputeerde Oduber het woord aan bedoelde persoon, het Hoofd van het Sportbureau, de heer Frans van Gastel, om zelf te vertellen over de genoten opleidingen en wat hij allemaal in Nederland en op Aruba gedaan heeft. Uit het exposé van de heer Van Gastel, die van huis uit volledig bevoegd onderwijzer is met een akademische opleiding en daarnaast o.m. de akte M.O. Gymnastiek bezit, bleek dat hij op het gebied van de sport en lichamelijke oefening tal van aktiviteiten ontplooid heeft, waaronder. Om maar enkele te noemen, 11 jaar docent kadercursus aan de Nederlandse Katholieke Sportfederatie, en Rijksgecommiteerde in systeemkunde en literatuur. Daarnaast was hij aktief in het begeleiden van het vakonderwijs, het organiseren van jeugdsport-cursussen in samenwerking met de Sportraad, en in het opzetten van accomodaties voor de sportbeoefening.

ORANJESTAD _ Op Aruba verblijven momenteel een groep van 24 studenten uit verschillende steden van Colombia. Deze jongelui zijn de winnaars van een opstelwedstrijd georganiseerd door de luchtvaartmaatschappij Aerocondor, het blad "Cromos", reisagentschap Ex-Tur en Holiday Inn en ontvingen als prijs een reis naar Aruba en Curacao. Samen met de groep studenten kwamen eveneens naar Aruba de heer en mevrouw Jorge Gutierrez, direktielid van EX-Tur.Op deze foto, genomen na een lunch aangeboden door het B.C., de groep Colombiaanse studenten samen met de gedeputeerden Delwyn Gomez, Watty Vos, Hoofd Toeristenbureau Betty Arends, Adviseur voor toerisme Rafael Estrada en chef protocool Tico Kuiperi.

Dierenmishandeling

SANTA CRUZ — Te Santa Cruz werd politie-assistentie gevraagd voor een zieke hond.

Ter plaatste bleek dat er op de hond werd geschoten met een omgebouwde windbuks.

In verband hiermee werd de 28-jarige JPG aangehouden die bekende op de hond te hebben geschoten.

Er werd procesverbaal tegen hem opgemaakt wegens dierenmishandeling en ongeoorloofd wapen bezit.

Vuilnistruck tegen lichtmast

ORANJESTAD — In de morgenuren botste een vuilnistruck tegen een lichtmast op de weg door Ayo. De schade bedroeg tweehonderdvijftig gulden. Om kwart over lef vond er een aanrijding plaats op het kruispunt Wilhelminastraat/Vondellaan waarbij twee personenwagens waren betrokken. Een van deze auto's verleende geen voorrang waardoor voor zevenhonderd gulden blikschade werd verorzaakt.

De politie verleende twaalf maal assistentie, deelde twaalf bekeuringen uit en sloot twee personen in.

Er vonden vier aanrijdingen plaats met een totale schade van ruim een duizend gulden.

Drs. H. Korthals overleden

DEN HAAG — Op vakantie bij zijn dochter in de VS is woensdag 3 november aan de gevolgen van een hartaanval overleden het lid van de Raad van State drs. H.A. Korthals, de heer Korthals werd 65 jaar..

Van 1959 tot 1963 was hij vice-minister-president en minister van Verkeer en Waterstaat in het kabinet-De Gaay. De heer Korthals heeft tijdens zijn ambtsperiode veel bemoeienis gehad met de Nederlandse Antillen en Suriname.

Drs H.A. Korthals werd geboren op 3 juli 1911 in Dordrecht. In 1936 legde hij het doctoraal examen economie af aan de Nederlandse Economische Hogeschool in Rotterdam. In de periode van 1936 tot 1940 was hij redacteur van het dagblad NRC. Tijdens de oorlogsjaren was hij werkzaam op het ministerie van Handel, Nijverheid en Scheepvaart, waarna hij in 1945 lid werd van de Tweede Kamer voor de VVD.

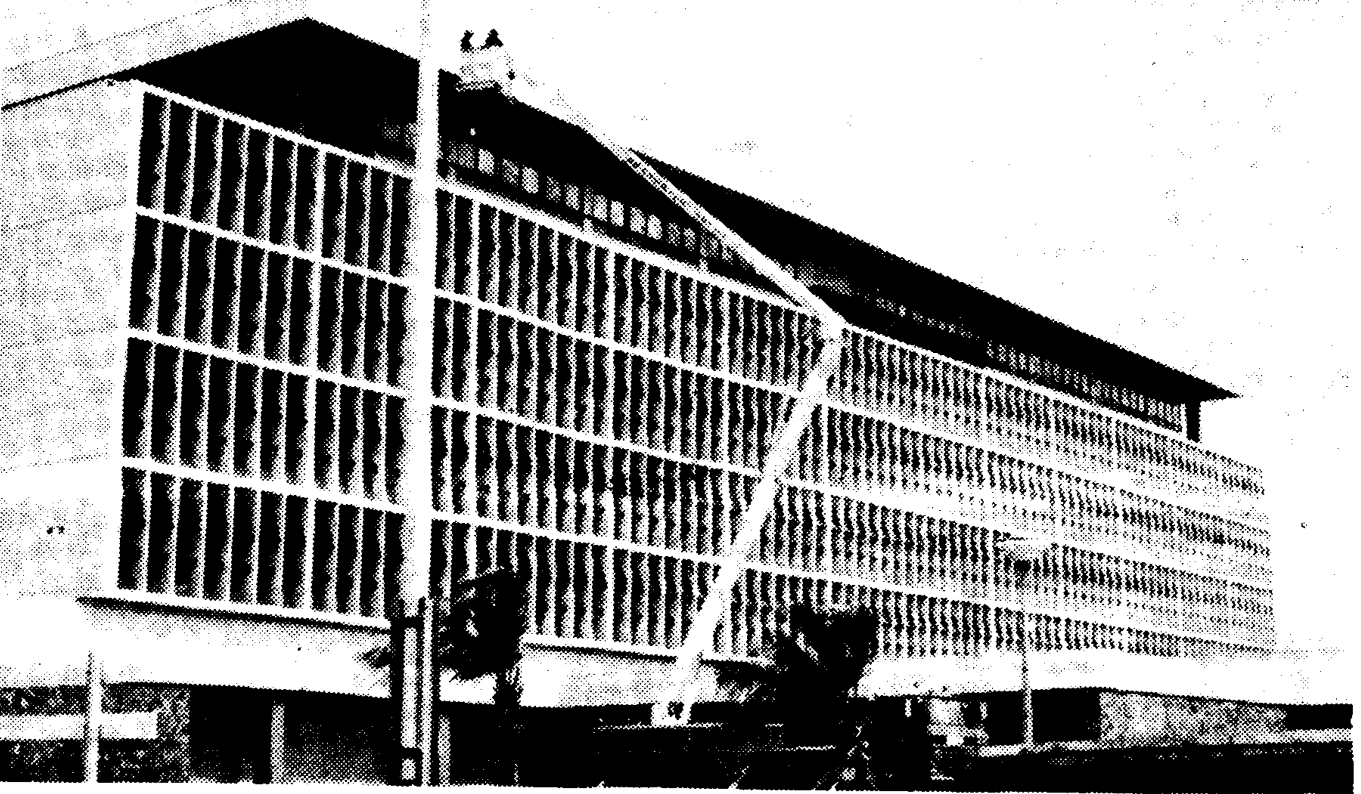
Drs Korthals werd in 1964 lid van de Raad van State, waarvoor hij zeer veel jaren de dienstplicht-kamers heeft gepresideerd. Hij was onder meer voorzitter van de afdeling algemene zaken. Als oud-minister van Verkeer en Waterstaat had Korthals in de Raad van State veel bemoeienis met de Kamer voor zaken van verkeer en waterstaat. Naast lid van de Raad van State was drs. Korthals voorzitter van de persraad, plaatsvervangend voorzitter van de stichting Radio Nederland Wereldomroep en algemeen adviseur van de NOVIB.

Ontwerpster vlag schrijft over Aruba

ORANJESTAD — Mevrouw Sarah Shean Bollinger, van het Flag research centre in Winchester USA., heeft in verschillende kranten in steden van de staat New York een artikel geschreven over haar bemoeienissen met het ontwerpen van de Arubaanse vlag. Zoals bekend is zij als vlaggedeskundige aangetrokken door het bestuurscollege van het eilandgebied Aruba. Uit het verslag dat zij over Aruba publiceert, blijkt dat ze nogal slecht geinformeerd is. Zo schrijft mevrouw Bollinger dat de MEP zich in december 1975 uit de regering heeft teruggetrokken en dat Betico Croes twee maanden later voor de Verenigde Naties in New York verscheen om erkenning voor de onafhankelijkheid van Aruba te zoeken... Mevrouw Bollinger geeft verder een uitgebreid verslag van de betekenis van de Arubaanse vlag, die zij mee heeft helpen ontwerpen.

Bespreking over free spree

ORANJESTAD — Gedeputeerde voor Toerisme Delwijn Gomez vertrok vanmorgen vergezeld van hoofd Toeristenbureau Betty Arends naar Curaçao, waar vandaag met andere eilanden en de KLM besprekingen plaatsvinden over de "free spree" campagne voor komend seizoen. Ook de vertegenwoordiger van de Aruba Hotel Association reisde in verband hiermee naar Curaçao.



ORANJESTAD — De brandweer heeft gistermorgen met de hoogtewerker een oefening gehouden bij het nieuwe ziekenhuis aan de Eagle. Een en ander diende te geschieden om te zien of de bereikbaarheid van de zevenentwintig meter hoge hoogtewerker goed was. Het bleek dat dit het geval was, terwijl thans bij de ingang het zogenaamde "geitenrooster" zodanig is aangebracht dat het voor de geiten wel maar de brandweer niet problemen geeft het ziekenhuisterrein te betreden.

ANAAB houdt vergadering

ORANJESTAD — Het demisionaire bestuur van de ANAAB heeft voor vanmiddag een vergadering van vertegenwoordigers van de diverse dienstgroepen bijeengeroepen om de uitslag bekend te maken van de onlangs gehouden verkiezingen op de verschillende departementen. Zoals bekend heeft het ANAAB-bestuur enige tijd geleden de dienstgroepen ontbonden en heeft thans op de departementen verkiezingen gehouden om het personeel aldaar een vertegenwoordiger te laten aanwijzen. Het ANAAB-bestuur hoopt dat dit systeem beter zal gaan werken dan die van de dienstgroepen.

Onderzoek naar fraude Voogdijraad

ORANJESTAD — Geruchten die de ronde doen als zou er bij de Voogdijraad op Aruba fraude zijn gepleegd, kunnen momenteel noch ontkend noch bevestigd worden. Dit blijkt uit het feit dat de accountants van het land momenteel bezig zijn met een controle van deze dienst. Pas wanneer het resultaat hiervan bekend is, kan al of niet van een fraude gesproken worden. Naar de Amigoe heeft vernomen heeft de Voogdijraad reeds herhaalde malen om controle van de Landsaccountantsdienst gevraagd, doch steeds kreeg men te horen dat er niet voldoende personeel was. De laatste grote controle van de Landsaccountantsdienst schijnt ongeveer tien jaar geleden plaatsgevonden te hebben. Uit de Amigoe ter beschikking staande gegevens blijkt bovendien dat bij de Voogdijraad op Aruba maandelijks een bedrag van tussen de zeventig en tachtig duizend gulden circuleert.

BC praat met bisdom

ORANJESTAD — Vanmiddag zou het bestuurscollege een gesprek hebben met de bisschop van Willemstad mgr W. Ellis inzake het huidige gebouw van het San Pedro-hospitaal in Oranjestad. Zoals bekend is dit gebouw eigendom van het bisdom, maar het ligt in de verwachting dat het eilandgebied dit gebouw zal gaan overnemen. Waarvoor deze gebouwen gebruikt zullen worden is nog altijd niet bekend.

Vanmorgen heeft de regentenraad een gesprek gehad met het bestuurscollege, waarvan zal afhangen of de regentenraad vanmiddag besluit dat men maandag in het nieuwe ziekenhuis aan de Eagle — zonder officiele opening welke later plaatsvindt aan de slag zal gaan. Vorige week heeft de regentenraad telegrafisch een onderhoud met het bestuurscollege gevraagd om enige zaken te bespreken, die voordat men het nieuwe ziekenhuis betrekt, geregeld dienen te worden. Dit gesprek vond vanmorgen plaats.

Den Uyl wil premier zijn na verkiezingen

Voorwaarden coalitie met CDA afgezwakt

DEN HAAG — Premier Den Uyl, de lijsttrekker van de PvdA, vindt dat de voorwaarde van PvdA en PPR dat zij alleen aan een volgend kabinet willen deelnemen als zij de grootste combinatie worden, moet vervallen. Ook de eis dat een nieuw kabinet meer progressieve ministers moet tellen dan Christen - democratische gaat te ver, zo meent Den Uyl. Wat overblijft is de eis, dat de verkiezingsuitslag een kabinet mogelijk moet maken met acht progressieve en acht CDA ministers en met Den Uyl als minister president, zo heeft de PVDA lijsttrekker donderdag gezegd op een in Den Haag gehouden persconferentie.

De verklaring van Den Uyl was het resultaat van het urenlang beraad in de nacht van woensdag op donderdag van de bewindslieden en het partijbestuur. „Het partijbestuur is van mening, dat de interpretatie die ik aan de resolutie van PvdA/PPR over het regeerakkoord geef, verenigbaar is met de grondgedachte van de resolutie", zei Den Uyl. "Partijvoorzitter Ien van den Heuvel en fractievoorzitter Van Thijn vinden de door mijn ontwikkelde gedachte, die past binnen de strekking van de ontwerp-resolutie volkomen aanvaardbaar". Den Uyl constateerde dat het partijbestuur formeel gebonden is aan de huidige tekst van de concept-resolutie. Het partijbestuur wacht de beraadslagingen in de afdeling van de partij en de eventueel daaruit voortvloeiende wijzigingsvoorstellen op de resolutie af. De lijsttrekker van de PvdA verduidelijkte ,dat als PvdA en PPR samen 51 Kamerzetels halen (nu 50) en het CDA 52, dus de grootste combinatie wordt, dit voor de progressieven niet onaanvaardbaar is, als tenminste de acht acht verhouding binnen het kabinet met Den Uyl als premier wordt aangehouden.

CDA-lijsttrekker en vice-premier Van Agt vindt de verklaring die premier Den Uyl over de PvdA-PPR-resolutie heeft afgegeven een belangwekkende ontwikkeling ,zo verklaarde hij in een reactie. "Al blijft de tekst van de resolutie ongewijzigd ,de voorwaarden die de lijsttrekker van de PvdA heeft geformuleerd voor hernieuwde samenwerking met de Christen-democraten na de verkiezingen wijken daarvan in belangrijke mate af", aldus van Agt. Hij constateert dat gehandhaafd blijft dat PvdA en PPR in een volgend kabinet een beslissende stem willen hebben, omdat zij de post van minister-president blijven opeisen. Dat betekent dat zij ook in een kabinet van acht progressieven en acht christen-democraten door de beslissende stem van de minister-president uiteindelijk de zaken naar hun hand zouden kunnen zetten, zo meent de CDA-lijstaanvoerder. Hij blijft de ontwikkelingen binnen de partijen met belangstelling volgen. De woordvoerder van Van Agt bevestigde nog eens dat het standpunt van het CDA is, als het CDA de grootste partij wordt, de christen-democraten ook de premier moeten leveren.

Russen mogen in Argentinie blijven

BUENOS AIRES — De Argentijnse regering heeft een uitwijzingsbevel tegen zeven Sovjet-technici ingetrokken, naar wordt aangenomen in een poging een Sovjet-Argentijnse handelsovereenkomst te redden , zo hebben regeringskringen in Buenos Aires gezegd. De Russen waren in Argentinie voor een Ruussische industriele tentoonstelling. Zij waren dinsdag gearresteerd omdat zij zich buiten Buenos Aires bevonden. De handelsovereenkomst zou gisteren worden getekend.

KAMER VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID ARUBA

In verband met het besluit van het Hoofd van het Departement van Arbeid en Sociale Zaken, Afdeling Aruba, met betrekking tot vergunningen welke worden verstrekt dat in de zaken op Aruba overwerk mag worden verricht in verband met te houden KOOPAVONDEN, moeten die zaken welke op de hieronder vermelde data overwerk willen laten verrichten door hun werknemers, daartoe ingevolge de Arbeidsregeling 1952 (P.B. 1958 No. 24) vergunning bezitten.

Om deze vergunning te verkrijgen dienen zij zich schriftelijk tot de Kamer te wenden welke dan de verzoeken naar genoemd Hoofd van dat Departement zal zenden.
Indien de vergunning wordt verleend, worden belanghebbenden rechtstreeks door het Departement daarvan in kennis gesteld.

De data en uren waarvoor vergunning kan worden verzocht zijn als volgt:

Voor Oranjestad:
Donderdag : 25 November 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Zaterdag : 4 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur (Inkopen Sinterklaas)
Zaterdag : 11 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Zaterdag : 18 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Woensdag : 22 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur (Inkopen Kerstmis)

Voor San Nicolas:
Vrijdag : 26 November 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Vrijdag : 3 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur (Inkopen Sinterklaas)
Vrijdag : 10 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Vrijdag : 17 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur
Donderdag : 23 December 1976 van 19.00 tot 22.00 uur (Inkopen Kerstmis)

Bovendien dienen voor Oranjestad op 25 November èn voor San Nicolas op 26 November, ook schriftelijke verzoeken te worden ingediend bij de Kamer welke deze zal doorzenden naar het Departement van Economische Zaken, Afdeling Aruba.

Aanvragen ter bekoming van vergunningen zullen ná 15 November niet meer door voornoemde Departementen in behandeling worden genomen.

Voorbeeld van de briefjes aan de Kamer is op ons kantoor, Wilhelminastraat 22, te Oranjestad, verkrijgbaar op werkdagen tussen 8.00 en 12.00 uur en tussen 13.30 en 17.00 uur.

DE KAMER VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID — ARUBA
E. R. Arends — Voorzitter
A. Polvliet — Secretaris

Aruba, 3 November 1976

Pa medio di esaki nos kier á gradici tur hende cu di un manera of otro a juda y munstra ños nan atencion na ora di fallecimento y entierro di mi querido esposo y nos tata stimá

Timoteo Paskel

Su esposa: Johanita Paskel
Su yiunan: Anichi y esposo
Cai
Chede y esposo
Ije y esposo
Sisi
Meme
Rita y esposo
Calchi y esposo
Aida y esposo

Aruba, 26 oktober 1976

Where to go where to dine and where to entertain yourself

"Chucu" en Egon naar CAC-Boksen

Yanez: "Venezuela bereid te helpen"

JANTHIEL — "Wij zijn ten alle tijden bereid steun te verlenen bij de oprichting van een Antilliaanse amateur-boksfederatie", aldus Luis Armando Yanez, gewezen voorzitter van de Venezolaanse Amateur Boksbond gisteravond tijdens een ontmoeting met de lokale sportpers.

De heer Yanez is op doorreis naar Jamaica waar volgende week de zevende CAC-kampioenschappen plaatsvinden met deelname van 12 Caribische en Midden-amerikaanse landen. Aan dit toernooi nemen voor de eerste maal ook Antilliaanse boksers deel, te weten Egon Evertsz van Bonaire en "Chucu" Zimmerman van Curacao. Grote lof had Luis Yanez voor de wijze waarop Diamond Gloves Promotions zich inzet voor de bokssport op Curacao. Hij noemde in dit verband de namen van de heren Johnny Domacassé en "Ecto" Emers die twee jaar geleden de eerste stappen ondernamen in de richting van een nauwere samenwerking tussen Venezuela en Curacao. Dit werd o.m. geconcretiseerd in een amateur-boksontmoeting tussen Venezuela en de Nederlandse Antillen (gehouden in het Ritstadion) en de uitzending van "Chucu" en Egon naar Venezuela waar zij gedurende vier maanden onder hoede stonden van de IND-trainers Eliazar Castillo en Marco Vielma. De participatie van genoemde boksers aan de Spelen van Montreal ging net niet door, maar was toch het bewijs dat de samenwerking tussen beide partijen zich over een breed front uitstrekte.

Het was ook dezelfde Yanez die het idee opperde om Everts en Zimmerman te laten deel nemen aan de CAC-kampioenschappen. "Succes voor deze boksers in Jamaica zit erin, en dit zou de interesse van jullie regering voor de bokssport weer aanwakkeren, vandaar". Als trainer en "second" van de Antillianen is de Venezolaan Julio Machao aangewezen. Waarom geen lokale begeleider? Yanez: "Chucu en Egon hebben vier maanden getraind in Venezuela; het is beter dan zij gesecondeerd worden door personen hen van dichtbij hebben meegemaakt. Aanvullend hierop zegt Domacassé: "Het succes van een pugilist hangt voor 50 procent af van zijn secondant".

De heer Yanez maakte tijdens zijn kort bezoek aan Curacao van de gelegenheid gebruik om een viertal boksers uit te nodigen voor de opening van de nieuwe bokssporthal . de "Gymnasio Tomas Juanito Chirino" in Coro. Uitverkoren zijn Zimmerman, Evertsz en nog twee andere boksers die onder hoede staan van de lokale trainers Pedro Hooi en Vicente Piña.

ALM

Dankzij de spontane medewerking van de ALM werden aan DPG gratis drie passages verstrekt voor Egon Everts, "Chucu" Zimmerman en Ecto Emers (official) die vandaag naar Jamaica afreizen in gezelschap van de heer Yanez en nog drie andere Venezolaanse delegatieleden.



LUIS ARMANDO YANEZ

Curaçao 4e in Savanne-rally

PARAMARIBO - Het koppel Hogenkamp/Wienk uit Curacao is vierde geworden in de Surinaamse Savanne Autorally, die afgelopen weekeind werd verreden. Het team kreeg 1087 strafpunten.

Winnaar werd het Surinaams/Nederlandse koppel Miranda/Breebaart dat slechts 664 strafpunten vergaarde.

De beste deelnemers uit Guyana waren Veerasammy/Oditt die op de zesde plaats eindigden met 1466 strafpunten. President dr J.H.E. Ferrier reikte woensdagavond de prijzen uit

Amerika's beste "baserunner"

Lou Brock op Aruba

ORANJESTAD — De beroemde Major League baseballspeler Lou Brock, buitenveldspeler van St. Louis Cardinals brengt sedert afgelopen dinsdag zijn wittebroodsdagen op Aruba door. Brock trouwde op maandagavond in de Verenigde Staten en vloog de volgende morgen naar Aruba waar hij tot vandaag in Holiday Inn Aruba verblijft.

Het idee om naar Aruba te komen is van mevrouw Brock, die evenals haar man zoveel gehoord had van het eiland. Het echtpaar verklaarde zich opperbest te voelen en hoopt in de toekomst een tweede bezoek te kunnen brengen.



LOU BROCK

Lou Brock bekend om zijn snelheid bij het aflopen van de honken, heeft in 1974 het record gevestigd voor "most stolen bases" namelijk 118. Hij behoort tot de eerste tien major league spelers die honderdduizend of meer dollars per seizoen ontvangen. Lou Brock die de afgelopen zes jaren constant boven de 300 (slaggemiddelde) is gebleven, verklaarde tenslotte aan de amigoe dat hij zich over twee jaar als actief speler zal terug trekken.

"SOCCER" IN AMERIKA GEEN TELEVISIESPORT

NEW YORK — De Amerikaanse televisiekijkers zien liever een film of een show dan een voetbalwedstrijd. "soccer", zoals de voetbalsport aan de andere kant van de oceaan wordt betiteld, is dit jaar opnieuw geen attractie gebleken op de miljoenen beeldschermen die in de Amerikaanse huiskamers staan opgesteld. Een woordvoerder van Colombia Broadcasting system (CBS), dat een contract voor de duur van drie jaar had getekend om enkele wedstrijden voor de North American Soccer League (NASL) uit te kunnen zenden, maakte deze week bekend dat de ervaringen in het eerste seizoen van zodanige aard waren dat men de overeenkomst wil beeindigen. CBS wilde met het contract een bescheiden poging doen de voetbalsport bij de Amerikaanse kijkers populair te maken. In 1976 beperkte CBS zich overigens tot het uitzenden van twee wedstrijden, waarbij het beslissende duel voor het kampioenschap van de VASL. CBS zou in 1977 tenminste zes wedstrijden op de buis brengen en in 1978 een minimum van negen duels. Herbert Gross, directeur sportzaken van CBS-televisie, heeft verklaard dat de kijkdichtheid ten tijde van de uitgezonden voetbalwedstrijden zo gering was dat het niet de moeite waard was om de komende twee jaar nog door te gaan met het experiment. Gross: We geloven nog altijd dat prfvoetbal in de Verenigde Staten als televisie-attractie aan kan slaan, maar de tijd is er kennelijk nog niet rijp voor. Tien jaar geleden stortte CBS zich ook in een voetbalavontuur met hetzelfde negatieve resutaat. Destijds, toen de National Professional Soccer League (NPSL) vaste vorm kreeg in 1967, tekende CBS een tienjarig contract om voetbalwedstrijden te kunnen uitzenden. De league zou een miljoen dollar per jaar ontvangen. Na een seizoen werd de overeenkomst ontbonden toen was gebleken dat er bij de Amerikaanse televisiekijker nauwelijks interesse was voor "Soccer". Na het tweede seizoen werd de NSPL opgeheven. De meeste clubs leden zware financiele verliezen, veroorzaakt door de geringe toeschouwersaantallen. Later kwam de NASL van de grond. Het voornaamste verschil met de NSPL is dat men op een veel kleinere schaal opereert. Men maakt minder gebruik van Europese en Zuidamerikaanse spelers en meer van lokale grootheden. De North American Soccer League startte in 1969 met vijf teams en telde in 1975 twintig elftallen. Het seizoen van de NASL duurt van eind april tot eind augustus.

Phil Woosnam, een oud-international van Walves en nu een van de leiding gevende figuren binnen de NASL, blijft optimistisch en laat zich niet uit het veld slaan door de slechte televisie-ervaringen van CBS. Volgens de league is er nog steeds plaats voor "Soccer" op de Amerikaanse televisie, aldus Woosnam. We zijn voor de naaste toekomst op zoek naar alternatieve regelingen.

"Chiki" Martijn scoort driemaal

J. Holland vernedert selectie Guyana: 4-1

GEORGETOWN — Een uitstekend draaiend Jong Holland/Xerox-Kentucky heeft gistermiddag voor meer dan 10.000 toeschouwers de selectie van Guyana met 4-1 vernederd. Vooral in de tweede helft voetbalden de tricoloren een klasse beter en werden de gastheren volkomen van het veld gespeeld. "Chiki" Martijn, de man van de onmogelijke doelpunten, was de grote held in de J. Hollandgelederen. Drie van de vier doelpunten die allemaal op weergaloze wijze gescoord werden schreef hij op zijn conto: in de 10e, 75e en 85e minuut van de wedstrijd. De vierde treffer kwam op naam van Richard Silvanie die ook in de eerste wedstrijd gescoord had. De ruststand in dit duel bedroeg 2-1.

Jong Holland verscheen in de volgende opstelling: doel: Kiki Statie; achter: Raymond Schotborgh, "Bayena" Clemencia, Sonny Martina en Johan Mollis; midden: Lito Rozal en Raymond Lucas; voor: Norwin Goeloe, "Chiki" Martijn, Richard Silvanie en Erwin Godfried.

De Curaçaose subkampioen keerde vanmorgen terug.

Wk voetbal:

River Plate-stadion: 80.000 toeschouwers

BUENOS AIRES - Het stadion van River Plate, het belangrijkste terrein voor het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal 1978 zal eind november worden gesloten. Werkzaamheden om het stadion te vergroten en te verbeteren zullen dan beginnen, zo maakte het organisatiecomite van het wk 1978 donderdag in Buenos Aires bekend.

De capaciteit van het stadion wordt van 62.000 toeschouwers uitgebreid tot 80.000. De werkzaamheden moeten begin 1978 voltooid zijn.

In het stadion van River Plate worden zowel de openingswedstrijden (op 1 juni) als de finale (op 25 juni) gespeeld. In het stadion, dat vijf kilometer van het centrum van Buenos Aires ligt, zullen 150 radio- en televisiecabines aangebracht worden alsmede 1380 plaatsen voor journalisten met 180 telefoonlijnen en ruimten voor telexverbindingen.

Inmiddels hebben de plaatselijke autoriteiten toestemming gegeven tot de bouw van zeven nieuwe hotels, waarin de verwachte toevloed van bezoekers moet worden ondergebracht.

Tennis:

Argentinie verbiedt circuit

BUENOS AIRES - Als eerste bond ter wereld heeft de Argentijnse tennisbond een poging gedaan, de vloed van show-wedstrijden te keren. De "Obras Sanitarias State Waterworks Club" van Buenos Aires werd het recht ontzegd tot eind 1977 welk toernooi dan ook te organiseren.

Tegen de regels van de internationale tennisbond in, organiseerde de club het afgelopen weekeinde een vier-manstoernooi met de Roemenen Ilie Nastase, Ion Tiriac, de Italiaan Adriano Panatta en de plaatselijke matador Guillermo Vilas.

Zogenaamde anti-paniek uitgangen zullen worden aangebracht om ongelukken te vermijden. In 1968 kwamen 71 mensen om het leven, hoofdzakelijk door verstikking, toen in het gedrang na afloop van een wedstrijd bij. Het stadion zal zestien eerste hulpposten en tevens nieuwe uitrustingen voor brandbestrijding krijgen.

Volgens de regels moeten al internationale toernooien bij de I.L.T.F. in Londen worden aangemeld en goedgekeurd.

In principe zijn alle alles-of-niets wedstrijden evenzeer verboden als showpartijen of allen-tegen-allen toernooien.

Tot dusverre hebben de nationale bonden, noch de ILTF daadwerkelijk ingegrepen al omdat — zoals in het geval van het AMRO-circuit — de contracten al waren getekend, vooruit de internationale federatie de nieuwe oekaze had uitgevaardigd.

UEFA-beker:

Feyenoord loot tegen Espanol

ZUERICH - Feyenoord heeft voor de derde ronde in het toernooi om de UEFA-beker geloot tegen Espanol Barcelona (Spanje). De loting, die vrijdag in Zuerich plaatsvond, wees uit dat de eerste wedstrijd, op 24 november, in Barcelona wordt gespeeld. De tweede ontmoeting is op 8 december in Rotterdam.

WILLEMSTAD — Voor het volgen van het tweede en laatste gedeelte van sporttechnische cursussen in Mexico reisde dinsdag een groep van 6 personen af. Het zijn de heren Niels Liberia, Eddie Martina (basketball), Wilhelm Canword (voetbal), Siechmar Djaoen, Frans Landburg (zwemmen) en Wendel Prince (atletiek). Door de Curacaose Gewichtheffers Bond werden tevens voor de eerste maal afgevaardigd de heren Hector Curiel en Rudy Monk. De groep werd begin december teruggverwacht. Op de foto ,de vertrekkenden temidden van gedeputeerde Nelson Monte, sportambtenaren en diverse sportfiguren.

Pele scout en adviseur

NEW YORK - De Braziliaanse voetbalster Pele, die zijn laatste dagen als actief speler voor wagonladingen dollars slijt bij de Amerikaanse New York Cosmos, heeft aangekondigd in oktober van het volgend jaar te zullen stoppen om adviseur te worden van het Braziliaanse nationale voetbalteam tijdens de voorbereidingen op het wereldkampioenschap voetbal in Argentinie. Pele werd voor de baan van scout en adviseur betreffende Europese tactieken gevraagd door bondscoach Oswaldo Brandao.

Uitslagen Mercurius toernooi

ORANJESTAD —De eerste dag van het voetbaltoernooi georganiseerd door de veteranen sportvereniging "Mercurius" leverde de volgende uitslagen op: Wegenbouw -ABN 4—1; Inter -Phoenix 0-0, waarna Inter door strafschoppen won: Teachers United - Mercurius 0-0, met Mercurius als winnaar na het nemen van strafschoppen; Roma - La Fama Veteranen 2-0. In de eerste wedstrijd van de verliezersronde versloeg Phoenix het elftal van de ABN met 2-1.



Ged. Oduber pleegt overleg met Monte

ORANJESTAD - Gedeputeerde voor Sportzaken Nel Oduber is vandaag naa Curacao vertrokken waar hij de hele dag besprekingen zal voeren met de Curacaose gedeputeerde van sport Nelson Monte. Naar wordt vernomen zal de Arubaanse gedeputeerde zich op de hoogte gaan stellen van het beleid van zijn Curacaose collega. Men schijnt ook te willen komen tot een werkwijze waardoor men gezamenlijk de sport op de Antillen kan bevorderen.

OLYMPIADE HAIFA:

Jan Timman: 6 uit 7

HAIFA - Ook na de tiende ronde van de schaakolympiade in Haifa heeft het Nederlands team na de confrontatie met Zweden de leiding stevig in handen gehouden. Sosonko en Ligterink wonnen, Timman speelde remise en de ontmoeting Kuypers — Wahlbom werd afgebroken in een voor de Nederlander iets voordeliger stand. Grootmeester Jan Timman, die met 6 punten uit 7 partijen kan bogen op de beste score aan het eerste bord, nam tegen Andersson, een vriend van vele toernooien, genoegen met een vroege remise. Beter dan ook zou het wist hij dat Andersson met zwart uiterst moeilijk te bestrijden is. Dat dan ook reeds na tien zetten tot remise werd besloten, verbaasde niemand. Sosonko kreeg tegen Ornstein met wit in een ben-oni verdediging het soort stelling, waarnaar zijn voorkeur uitgaat: Een sterk beweeglijk centrum en actief stukkenspel. Later in de partij forceerde de Nederlander een sterke ver opgerukte vrijpion en Ornstein, die ook nog in verschrikkelijke tijdnood was geraakt, gaf toen maar op. Wel wat vroeg, maar niet ongerechtvaardigd.

Ook Ligterink speelde met zwart tegen Schussler de opening superieur. Na een zet of twintig kon Schussler geen stuk en geen pion meer bewegen en deed toen maar vertwijfeld een zet, die tot een ondekbaar mat in een zet leidde.

Kuypers speelde tegen Wahlbom een bijzonder moeilijke partij.

Honduras versloeg de Nederlandse Antillen (lees: Aruba) met 3-0; een partij werd afgebroken.

Basketballcompetitie:

Nightingales geen partij voor Dragons

ST. THOMASCOLLEGE — Basketballkampioene Dragons had gisteravond weinig moeite met het vijftal van Nightingales dat kansloos met 60-15 moest afhaken. De ruststand in deze wedstrijd bedroeg 38-5. De gezusters M. en G. Gonep namen van de 60 Dragontreffers 36 voor hun rekening. M. Gonep was topscoorster met 22 punten, terwijl L. Labast met 10 de beste dame van Nightingales was.

Ook de junioren van Sithoc ondervonden weinig hinder van Spartacus dat zich reeds bij de rust in een uitzichtloze positie bevond (11-36). Het duel eindigde met 60-26. De eer van de beste "shooter" in deze wedstrijd was wederom voor Fidanque, een van Curaçao's grote troeven in het komende jeugdtoernooi dat in El Salvador gehouden wordt. Fidanque nam gisteravond 23 punten voor zijn rekening. Zijn teamgenoot Strickx was goed voor 13 punten. C. Rigot en C. Larmonie van Spartacus droegen zorg voor 12 punten, 6 om 6.

De competitie wordt zondag voortgezet met drie wedstrijden: 17.30 uur Lightning vs Divi-Divi (dames); 19.30 uur Sithoc vs Dragons (jr.); 21.00 uur Olympic vs Aquino (dames).

Athenas nog dieper in put

SALEM BINNEN

WILLEMSTAD — Salem kwalificeerde zich gisteravond als eerste finalist in de dameshoofdklasse door Green Socks naar een 3-1 nederlaag te volleyen, terwijl Olympic zijn kansen op lijfsbehoud aanzienlijk verbeterde met een 5-setsezge op Amstel.

De bierploeg van trainer Meiler Lourens zal in zijn laatste zware competitiewedstrijd moeten winnen van Green Socks wil het nog in aanmerking komen voor de "playoff" om de tweede finaleplaats.

In het treffen tegen Olympic stonden de Amsteldames tot tweemaal toe in sets voor doch trokken uiteindelijk toch aan het kortste eind. De setsstanden: 14-16, 15-3, 6-15, 15-12 en 16-14 voor Olympic. Salem vierde tegen Green Socks alleen in de derde set de teugels. De zege van de sigarettenploeg kwam als volgt tot stand: 15-12, 15-11, 9-15 en 15-11.

GEHAVEND

Felipe II stuurde tegen Jum's een gehavende ploeg in het veld, zonder "Ché" Inesia (geblesseerd), "Joel" Bouwland en Richenel Petronilia terwijl topsmasher Errol Rooi een wedstrijd lang het spelersbankje verwarmde. Niettemin boekte de kampioen een zege van 3-1. Het eindresultaat: 15-10, 12-15, 15-10 en 15-7.

Athenas raakte nog dieper in de put en verloor zijn zoveelste wedstrijd tegen Volley Victories/Firestone: 11-15, 15-11, 14-16 en 11-15.

Italiaanse pers keelt Delcourt

DUSSELDORP — De Italiaanse pers heeft emmers vol kritiek uitgestort over het hoofd van de Belgische scheidsrechter Delcourt, die woensdagavond tijdens de wedstrijd voor het Europacuptoernooi der landskampioenen tussen Borussia Moenchengladbach en AC TTorino (0-0) drie Italiaanse spelers het veld uitstuurde en zes gele kaarten uitdeelde. De Gazetta Dello sport had als kop: Delcourt hielp Borussia. Tuttosport uit Turijn deed er nog een schepje bovenop met scheidsrechter vermoordde Europacupwedstrijd, Gazetta Del Popolo vond dat de Italianen moesten spelen tegen de barbaren uit Moenchengladbach, en La Stampa uit Turijn beperkte zich tot: Ac Torino bereikt met acht spelers een eervol gelijkspel. Gazetta Dello Sport vervolgt het verslag met: Delcourt hielp op eclatante en brutale wijze Borussia Moenchengladbach.

Het was een vreselijke voetbalavond die we niet snel genoeg kunnen vergeten.

Volgens corriere Della sera maakte de schandalige houding van de scheidsrechter de spelers van Torino nerveus, waardoor enkelen het hoofd verloren. Alleen de Belgische arbiter is schuldig aan het feit dat er drie spelers uit het veld gestuurd zijn.

— Tuttosport schrijft o.a.: slechts acht spelers neutraliseerden de Borussen, hoewel die in de persoon van scheidsrechter Delcourt over een twaalfde man konden beschikken. Er was in Dusseldorf geen voetbalwedstrijd te zien maar alleen een belachelijke en schandalige vertoning van een scheidsrechter.

— Gazetta del Popolo besluit de verslagen met: Heel Europa lachte en was geschokt door de farce van Dusseldorp

De 47-jarige Belgische scheidsrechter Fred Delcourt, om wie woensdagavond alles draaide, zei na afloop van de wedstrijd tegen Italiaanse bestuursleden: Ik heb geleid zoals de UEFA het wenst. En hij voegde er aan toe: Zoiets is mij in mijn tienjarige internationale loopbaan met meer dan zestig wedstrijden nog nooit overkomen.

Afvlo iing bij Lago

SAN NICOLAS — De voorzitter van de IOWUA, de Independent Oil Workers Union of Aruba, de Lago-vakbond, heeft een pamflet uitgegeven over het feit dat een wederzijds akkoord tussen werkgever en werknemer op de Lago weer mogelijk is gedurende de maand november. Dit houdt in dat de maatschappij iemand kan ontslaan zonder toestemming van het departement voor Sociale en Economische Zaken.

Tussen juli en oktober van het vorig jaar heeft de Lago op deze wijze 200 mensen ontslagen, aldus de IOWUA. De IOWUA zegt verder dat men in het verleden zomaar ontslagen kon worden. Indien men zag dat je niet produktief was werd je de deur uitgezet. Maar dank zij ex-minister Mac William is de ontslagwet aangenomen. Maar nu is de Lago verplicht om een wederzijds akkoord aan te bieden wanneer men mensen wil ontslaan. Dit is de enige ontsnappingsmogelijkheid die in de ontslagwet is overgebleven waarvan de werkgever gebruik kunnen maken.

Volgens de IOWUA heeft de Lago-direktie beloofd dat men weer jongeren in dienst gaat nemen. Maar om hoeveel mensen het hier gaat en waar precies zij tewerkgesteld zullen worden, is niet bekend, aldus de IOWUA. Van de zijde van de Lago direktie heeft men laten weten dat de werknemers zelf druk uitoefenen om een wederzijds akkoord te krijgen. De Lago vakbond adviseert echter zijn leden dat het voor mensen van 57 jaar of ouder goed is om een wederzijds akkoord te aanvaarden, vooral indien men veel dienstjaren heeft. Indien men echter tussen de 50 en 56 jaar is, dient men zich goed te bedenken alvorens te beslissen.

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

FORD Pinto 1976 fully equipped telefoon 24166 na 6.00 uur. Te bezichtigen van Leeuwenhoekstraat 22.

CORVETTE redelijke prijs, telefoon 53158 tussen 12.00 n.m. en 18.00 uur n.m.

IJSKAST, wasmachine, bergmeubel, vloerkleed, stoof, bankstel, kastjes enz. Abrahamsz 152.

INBOEDEL. Te bezichtigen: Dr. Maalweg 7.

MINIAUTO geschikt als 2e auto. z.g.a.n. 22.000 km Telefoon 53652.

BANKSTEL met tafeltje, schemerlamp, sierkastje. Landhuis Groot Piscadera.

WEGENS vertrek: Renault L4 i.z.g.s., volautomatische wasmachine. Snipweg: 39 na 5 uur.

MONZA 2 + 2 1975. Powersteering, powerbrakes, standard speed, airco V8 motor. Afbetaling fls. 9.600,— Cash — 10%. Telefoon 54913.

MAZDA 1300 1972, 4-deurs fls. 2.000,—. Mahumaweg 17, telefoon 81268.

ZITKAMERSET, eetkamerset, 1 tweepersoonsbed, gasfornuis, babybed, box, commode. Te bezichtigen te Bonam 18 na 6.45 t/m 8.30. Telefoon 38593 voor inlichtingen 12.45 t/m 14.15.

2 KANTOORTAFELS, 2 stalen tafels, formica blad + laden, 1 schrijfbureau (staal). Bataljonweg 9. (achter wasserij Amerikanenkamp), telefoon 44991.

MALIBU Classic 1974 fully equipped km-stand 30.000. Vraagprijs f. 9.500,—, stereo radio cassette recorder met FM en 2 geluidsboxen 25W vraagprijs f. 475,—, stofzuiger 220V f. 40,—, filmprojector Eumig super 8/EN/8 f. 175,—, Kodak ektasound 130 geluidscamera (2 mnd oud) nieuwprijs f. 515,— NU f. 375,—, fototoestel 4x4 f. 15,—. Hofweg 5, telefoon 82274.

SLAAPKAMERSET z.g.a.n. en t.e.a.b.; collectie van 70 propaganda glazen in één koop. Hermesweg 18.

SANSUI stereo amplifier AU 666, stereo tuner RH 691, babywieg en kleuterbed. Parallelweg 16, na 18.30 uur.

WASMACHINE "Maytag" (nieuw). Juicio 155C, telefoon 25510.

EEN slaapkamerameublement compleet. Inlichtingen telefoon 82064.

NOVA Coupé bouwjaar 1972 i.z.g.st. Fl. 4.000,—. Kleermakerstraat 40.

ELECTRISCHE naaimachine, kinderledikantje en vogelkooi met 3 parkieten. Reigerweg 6, telefoon 78237.

RAMBLER Ambassador 6 cylinder bj. 1968, powersteering, powerbrake, automatic transmission. Prijs: fls. 3.500,—. Daimarieweg 3, Charo.

MAZDA 808 1976 f. 6.500,— financiering mogelijk. Telefoon 43071 na 5 uur.

1 COMPLEET 120 Watt professional stereoset. Grebbelinieweg 56, telefoon 55479.

RAMBLER Hornet 1975, 1 jaar oud automatic, powersteering, airco, radio. Vraagprijs f. 9.000,—, financiering mogelijk. Telefoon 77291.

JUNIOR-BED met matras telefoon 33239, Zadelboog no. 5.

MAAIMACHINE (hand) en airco telefoon 43163.

AUTO NSU i.g.s., box, autozitje, commode, divanbed. Jan Sofat 161 t.o. 't Landhuis.

FORD Taunus 1600 XL de Luxe i.z.g.s. bouwjaar 1972, telefoon 53645.

EEN tweedehands koelkast merk General Electric voor fls. 600,— contant. Te bezichtigen op zondag tussen 9-12 a.m. op Witteweg 60, telefoon 23263.

VOLKSWAGEN '75. Prijs 3.500,— i.g.s., telefoon 38096, Granbeeuwweg 4, tussen 5 en 6 uur.

HUIS Kalbasweg 16, Dominguito. Vraagprijs f. 25.000. Inlichtingen telefoon 77783.

PUCH bromfiets f. 300,—, telefoon 37526.

WINTERKLEDING 4-6 jaar; dames regenmantel maat 46, herensmoking maat 54, vruchtenstekjes, planten babyfoon, step, nylon gordijnstof wit. Meeuwweg 18.

DININGROOM set including 6 chairs + buffetserver fl. 800,—, big beautiful desk fl. 200,—, Call mornings till 11 a.m. after 6 p.m. 35392.

BASSET hound, reu 16 maanden oud, geimporteerd uit Amerika, stamboom, prijs f. 285,— verder nog een stofzuiger, 220 volt à f. 40,—. Hermesweg 4, (zijstraat Erosweg).

EETKAMERSET. Kaya Terchischoré 13, Jongbloed.

SLAAPKAMERSET f. 600,—, eetkamerset f. 300,—, bankstel (chroompoten) f. 600,—, tafel + 4 stoelen f. 180,—, porchsets f. 130,— + f. 60,—, tv-tafel f. 50,—, groot bureau + stoel f. 300,—, boekenkast f. 250,—, wandmeubels f. 800,— f. 250,— f. 60,—. Inlichtingen, telefoon 37034 na 6 uur.

1 DATSUN Race auto 1x kampioen in dragrace Curaçao. Inlichtingen via telefoon 9-2413 na 17 uur.

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

METALEN tuinhuisje. Telefoon 37541.

WONING met 3 kamers of minder. Brieven onder letters E.J.S. bureau van dit blad.

RIJLAARZEN leder maat 35-36, 40-41, telefoon 55033.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

HUIS met gedeeltelijke overname inboedel weg Groot St Joris 133 Montaña ter hoogte Gracia Bar, inslaan Toko Fruteria 1e zijstraat rechts, 2e links wit huis, vanaf 6 p.m.

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

ONGEHUWDE secretaresse zoekt ongemeubileerd tuinhuisje. Kantoor telefoon 11727-13633 thuis 82192 na 6.00 uur.

ONGEMEUBILEERD huis of appartement voor heer. Brieven onder letters E.S. aan bureau van dit blad.

DOKTERSGEZIN zoekt dringend woning, gemeubileerd of ongemeubileerd. Telefoon 25200 villa 35 bel na 20.00 uur.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

WOONHUIS met 3 slaapkamers, 1 bad-, 1 woon-, en eetkamer, keuken, porch en washok voor fls. 37.000,—. Gelegen zijweg Ponton + 7 minuten van Oranjestad. METEEN BESCHIKBAAR. Informatie: telefoon 4800 toestel 215, na 17.00, St. Helenastraat 4.

BLUE pea cocks and pea hens for sale fls. 225,— each. Phone 1050 during office hours.

HI-FI apparatuur, electrische huishoudelijke apparaten, naaimachine, slaapkamerset en restant inboedel. Te bezichtigen zaterdags tussen 9 en 12 uur. De La Sallestraat 31.

SET di Sala f. 300,—, frigidaire f. 200,—, Cas Ariba 40-A, Plymouth Satellite 2 porta despues di 6'or atardi.

2-DEURS Corolla deluxe voor f. 3200,— cash. Te bevragen telefoon: 6839 na 5.30.

MERCURY Monarch 1975. Fully equipped. Financiering mogelijk. R. Estrada telefoon 7692.

AUTOMATISCHE wasmachine, electrische stoof (hot plate). Madiki 37.

REQUIRED two or three bedrooms house on appartment, for rent one airconditioner, stove, refrigerator, one bedroom set. Call phones 4473 or 4467 — or 1120 working hours, between 5 pm — (pm. Mr. Bordenave.

DUITSE herdershond 8 weken oud, met stamboom. Gezellestraat 4, telefoon 3873 of 3331.

WOONHUIS met aanbouw geschikt voor bar of winkel op eigendomsgrond (1308 m2), gelegen te Bubali 16, telefoon 3662.

PIANO, mesa di caranbola completo, 5 bar stoelen, 1 maico cu su stande. Ponton 62, telefoon 3662.

WEGENS vertrek, Datsun 1974 pick up fl. 3900,—, Stadionplein 27, Oranjestad.

GEDEELTELIJKE inboedel C.A. Bakker, L.G. Smith Blvd 40.

KLEUREN TELEVISIE TOESTEL F: 1000,—, stoof f. 600,—. Informatie telefoon 8026.

SET sala, incluyendo 1 sofabed, 1 cama di 2 persona. Olijfistraat 16. Telefoon 4038.

SCHUURTJE, stereo installatie + pick up en band recorder, kinderfiets. Seroe Biento 5.

WEGENS vertrek auto Oldsmobil Fully equipped 40.000 km. f. 8.800,—. Pos Chiquito 87

AUTOMATIC wasmachine, stoof, chandelier, bijzettafels, lamp. Schelpstraat 36.

V.W. 1500 cc bouwjaar [..] wit i.z.g.s. Telefoon kant[..] 2000 na 6 uur 2423.

OLYMPUS OM 1 Cam[..] f. 1.8 lens 6 months old + [..] + Tamron 135 mm auto lens [..] 450,— o.n.o. Apply Kening[..] telefoon 3105 (Banco Pop[..] Ant.).

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

GEMEUBILEERD huis P[..] Chiquito 17-A, telefoon: 754[..] Mr. Maxwell.

PERSONEEL GEVRAAGD ARUBA

UN hende pa trabao di ca[..] toer dia. Telefoon 5538 i 5534[..]

TA BUSCA un hende pa [..]tar dia, pa haci trabao di [..] Llama telefoon 2632.

DIVERSEN ARUBA

WEGENS vertrek, verva[..]ster gezocht voor het rijden v[..] gehandicapten. M.M. Ko[..]ring— de Jong, Koyari 34.

PUBLIEKE OPINIE

De redactie behoudt zich het recht voor ingezonden stukken verkort weer te geven. Voor publikatie in aanmerking komende stukken worden met de volledige naam van de inzender ondertekend. Opname van stukken in deze rubriek betekent niet dat de redactie het met de strekking van deze stukken eens is.

Protest tegen Mansur

"Wij leerkrachten van het Colegio Arubano protesteren fel tegen de smerige lasterpraat (riooljournalistiek) van de heer Jossy Mansur in het ochtendblad Extra. In deze krant werd ongenuanceerd gesteld dat: - Colegio Arubano een „nest van fonologie en communisme" is. - de laatste examens van onze school catastrofaal zijn geweest, omdat zekere leraren deze twee zaken propageren. Deze beweringen raken kant noch wal en we doen een vriendelijk verzoek aan de ouders van onze leerlingen om de beweringen naar het rijk der fabelen te verwijzen. Dergelijke lasterpraatjes bekladden de naam van onze school én onze positie als leerkracht, verbonden aan deze school. Wij ondersteunen het kommentaar van onze rektor de heer Harms (zie Amigoe 2-11-1976) en eisen een rektifikatie van de berichtgeving en/of een uitleg van de heer Mansur wat dan wel het verband mocht zijn tussen fonologie, communisme, ons vakkenpakket en eindexamenresultaten". Drs. F. Booi (Nederlands, Papiamento), pater drs. Boks (godsdienst), A.F. Bodewitz (aardrijkskunde), drs. A. Bijker (engels), Mevr. A.M. Arends-Croes (muziek), drs. K. Bant (aardrijkskunde), drs. P.F. Hummelgens (wiskunde, natuurkunde), lic. P.G.M.G. Perneel (geschiedenis), E. St. Jago (aardrijkskunde), H. Venema (duits), S. de Vries (aardrijkskunde), K. Romkes (geschiedenis), A.M. Beemster (bibliothecaresse), A.G. v/d. Weerd (hulpbibliothecaresse), drs. B.A.P.M. Roord (engels), G.W. Rutgers (nederlands), drs. R.F.H. Passier (biologie), R.A.F. Delder (biologie), drs. P.A.A.M. Jansen (biologie), Mej. M. Guda (natuurkunde), drs. F.C. Luijbe (wiskunde), drs. G.J. Workel (economie), Mevr. Perneel (handel), P. Pronk (wiskunde - conrector), D. Hoevertsz (aardrijkskunde - conrector), ir. F.A. de Joode (scheikunde), A.t.M. Lohman (engels), F. Celaire (studiemotivator), E. Daling (lichamel. opv.), R. Harms (wiskunde - rector), ir. F.P. Beemster (wiskunde), R. Ho Ten Soeng (geschiedenis), drs. D. Henriquez (wiskunde, natuurkunde), drs. F.H. Habibe (spaans, papiamento), mej. C.M. Hoen (wiskunde), P. Velasquez (spaans), N. Matthew (tekenen), drs. R.R. Donk (geschiedenis), S.A. Jadoenathmisier (nederlands), M. Workel-Peters (lich. opv.)... De resterende leerkrachten hebben bij afwezigheid niet kunnen onderteken.

Blusmiddelen voor brandweer

ORANJESTAD — De brandblusmiddelen waarvoor onlangs de eilandsraad een krediet goedkeurde zijn inmiddels op Aruba aangekomen. De blusmiddelen werden reeds in de crashtanks opgeslagen, terwijl de nieuwe slangen met torch koppelingen omgebouwd in de wagens worden. De brandweer heeft thans een bezetting van dertig man, terwijl begonnen werd met de selectie van nog twintig man voor uitbreiding van de brandweer, hetgeen onlangs door de eilandsraad werd goedgekeurd.

Bevorderingen bij Douane

ORANJESTAD — Minister van Financien Max Croes heeft gistermiddag een bezoek gebracht aan de douanepost Aruba, waar hij ontvangen werd door het hoofd de heer H. Winklaar. De minister sprak dertien nieuwe ambtenaren toe en wees hen op de belangrijkheid van hun taak. Hij maakte van de gelegenheid gebruik om de insignes aan de commies-verificateurs der belastingen L.W. Bernadina en B.T., de Cuba te overhandigen. Hierbij wees de minister erop hoever men met toewijding bij het douanekorps het kan brengen mits men dat zelf wil. Spoedig zal een aanvang met diverse cursussen worden gemaakt.

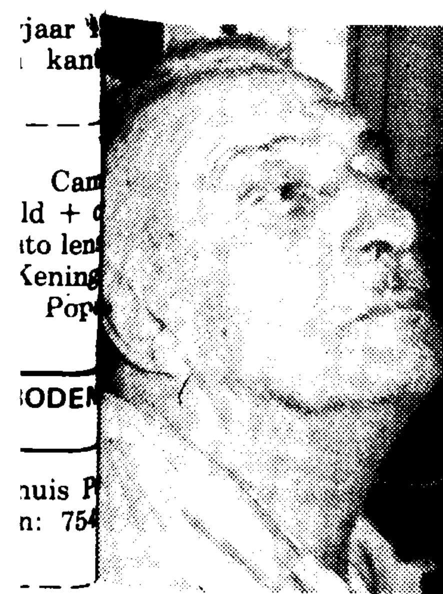
Vijfde aanhouding Hendersonzaak

WILLEMSTAD — In verband met het onderzoek ingesteld naar aanleiding van verduistering van levensmiddelen bij de firma John Henderson werd op donderdag aangehouden en ingesloten de 38-jarige chauffeur H.D. Hij is de vijfde aangehoudene in deze zaak.

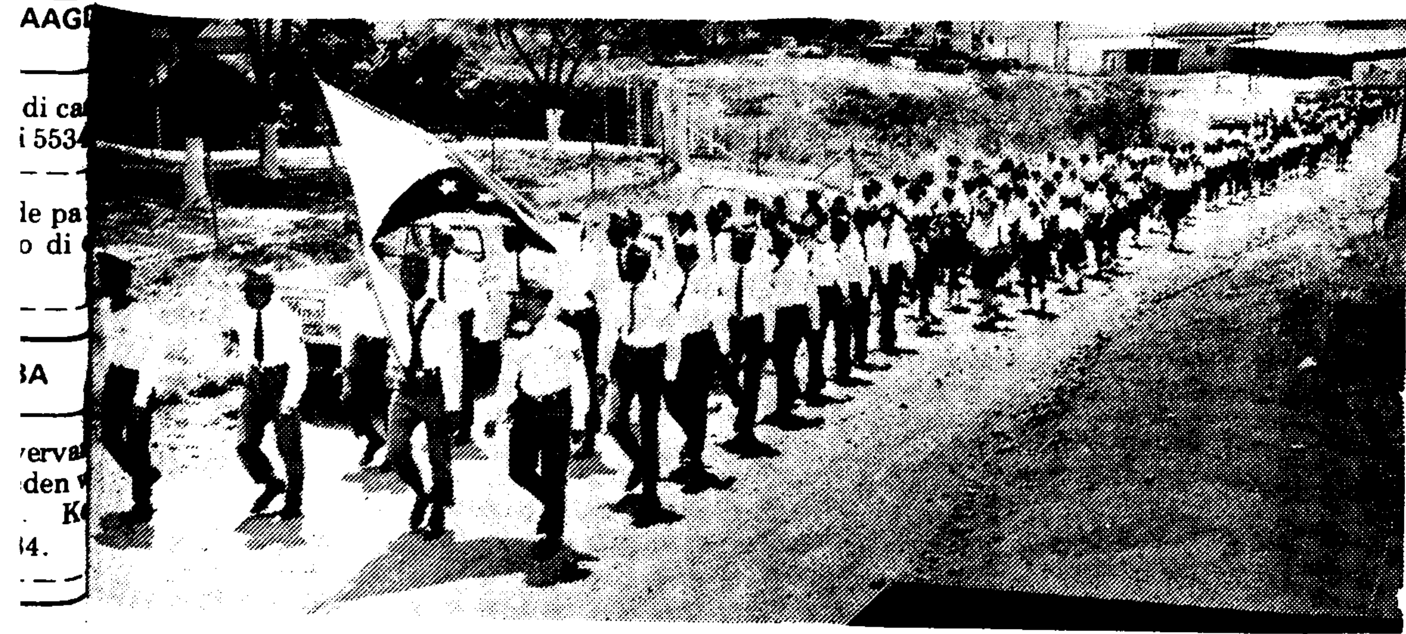
Nieuwe sportzaak geopend

KRALENDIJK. — Op Bonaire in de Breedestraat is donderdagmiddag de nieuwe sportzaak van Lucio Emerenciano officieel geopend. De zaak is zeker voor de sportliefhebbers een aanwinst. Ze is centraal gelegen in de Breedestraat tegenover het Toeristenbureau. Op de openingsreceptie kwamen velen hun gelukwensen aanbieden.

ORANJESTAD — Een toeriste verblijvende in een der grote hotels gaf bij de recherche kennis van verlies of diefstal van een halsketting met medaille, waarop kleine diamantjes zaten. De halsketting heeft een waarde van tweeduizend dollar en is kwijtgeraakt tussen 2 en 4 november.



Brieven aan een koerantier





,,Eenheid? Eenheid is goed voor padvinders....

MET DA COSTA GOMEZ — begon het, al ontbrak het ons van een Boven Digoel, geheel in stijl. Hij werd na de staking van 1936 door de toenmalige Van Slobbe keurig netjes naar de Bovenwinden gedirigeerd. Maar Boven Digoel of Bovenwinden geven slechts uitstel van executie. Hoewel de echte executie Gomez niet in het bloed zat. Zijn afstamming, negroide enerzijds, van Joodsen bloede anderzijds (zijn grootvader schonk hem zijn aartsvaderlijke naam) liet hem zonder veel problemen een gedoopte figuur blijven, al wierp de Missie hem uit tegen de wil van volkse limburger Monseigneur Verriet, die nog op zijn sterfbed fluisterde: ,,Breek niet met Gomez". Men luisterde niet naar het oordeel van de bisschop, maar liever zette men troeve netten uit, waardoor de Missie met lege handen bleef staan in haar politiek beleid. De jeugd gaat voorbij, maar soms keren de gebeurtenissen uit het verleden terug als schimmen, zoals in het leven van Gomez, toen hij - reeds moe van het politieke steekspel- rechter wilde worden, maar afgewezen werd door een gouverneur Kasteel, wiens door de ,,Klare Waarheid" apologetisch gevormd geweten een Gomez niet kon dulden. Zo bleef deze een eenvoudig ambtenaar ter griffie, politicus tegen wil en dank. Terwijl wij op Curaçao een der interessantste rechters hebben moeten missen.

Later werd hij gevolmachtigd minister en jij voerde gesprekken met hem in Den Haag,.

De laatste keer dat ik hem persoonlijk ontmoette, was op een van die avonden met een jongere en een oudere spreker in een forum, georganiseerd door Stanley Brown van Vitó, Hans Hermans als voorzitter. Toen was Da Costa Gomez weer helemaal Ariens, zoals wij allemaal voor de dood de wieg naderen.

En nu de kwestie der "Westindiers". Mét Gomez heb ik nooit enig vertrouwen gehad in de eenheidsgedachte. Er bestaat in de hoofden van de buitenwereld een begrip als Westindier.

Zoals we in Noord-Amerika het begrip ,,neger" kennen. Zowel het ene als het andere lijkt mij van Anglicistische huize, en uit hoofde van zulke schimmen, berustend op de ongeveer beëindigde machtspositie van Elisabeth's erfenis in de wereld, zal men in de hoofdsteden steeds bereid zijn nieuwe ,,units" te ontwerpen.

To be British please.

Maar het verschil met Italie is duidelijk. Daar voerde men handel van Italiaanse stad naar Italiaanse stad. Italie brokkelde in wezen niet af als het Iberisch rijk deed. Bij ons in het Caraibisch bekken echter is van onderlinge handel geen sprake. Van verbrokkeling des te meer.

Het was geen wonder dat Gomez zich aan Nederland vooral, en aan het vasteland van Zuid-Amerika vastklampte, waar hij, als wilde hij het ,,negervraagstuk" ontwijken, een ras aanwezig achtte, waarmee hij zich verwant voelde, al mocht hij juist in Zuid-Amerika lang niet altijd en overal op grond van zijn achtergrond welkom zijn.

Nu de onafhankelijkheid de Nederlandse Antillen als een rotte peer in de maag gesplitst dreigt te worden, nu voelen de intellectuelen bij ons zich plotseling aangetrokken tot de eilanden in het Caraibisch bekken, die in een soortgelijke positie verkeren. Maar op deze grondslag een staatseenheid te vormen, terwijl men vroeger niet eens de moeite nam ook maar oppervlakkig kennis te vergaren over de eilanden in onze omgeving, doet aan overspel denken.

Dus toch dorpsonafhankelijkheid prefereren? Als de landen wijs - waren maar dat zijn ze niet - zouden zij een schommeltoestand creeren, die de natuurlijke verplichting brengt elkaar te leren kennen. Men zou naar tripartite overeenkomsten moeten streven, met als verdrietige juridische mogelijkheid weer uiteen te kunnen gaan. Maar eenheid? Eenheid is goed voor padvinders.

Sovjet-pers over verkiezingen VS

Amerika koos Carter om bakens te verzetten

MOSKOU — Jimmy Carter is gekozen tot president van de Verenigde Staten omdat het Amerikaanse volk de bakens wilde verzetten en de Republikeinen verantwoordelijk stelde voor de nationale problemen. Dit schreef het Russische partijdagblad Pravda in een verslag van zijn Washingtonse correspondent.

De Amerikaanse kiezers hebben onderstreept, dat zij de zittende regering verantwoordelijk stellen voor de economische noden van het land — massale werkloosheid en voortwoekerde inflatie — alsook voor een verdieping van de maatschappelijke, morele en politieke crisis, aldus de Pravda De uitslag toont een markante wens om de bakens te verzetten. Het Russische partijdagblad gaat niet in op de persoonlijkheden van Carter of Ford, maar beklemtoont dat bijna de helft van de geregistreerde kiezers is weggebleven. Amerikaanse collega's aanhalend, zegt de Pravda -correspondent dat zowel Carters geringe voorsprong als het lage opkomstcijfer duidelijk wijzen op geringe geestdrift bij het Amerikaanse electoraat. De Pravda wijdt ook enkele woorden aan het lot van de communistische kandidaat, Gus Hall, die onder ,,uiterst moeilijke omstandigheden" heeft moeten meedingen, vechtend tegen dreigende verbodsbepalingen, pogingen hem van registratie als kandidaat te weerhouden en zonder steun van de televisie.

Komsomolskaya Pravda, het blad van de communistische jeugdorganisatie, wijt de apathie van het Amerikaanse kiezersvolk aan het op de voorgrond treden van secundaire thema's zoals de blunders van beide kandidaten, en het op de achtergrond geraken van de werkelijk belangrijke internationale problemen. Het regeringsdagblad Izvestia, dat woensdag reeds een eerste commentaar leverde, schreef dat Carter heeft gewonnen omdat de kiezers een Republikeinse regering na acht jaar beu waren. Een eerste analyse leert, dat het Amerikaanse electoraat meer tegen heeft gestemd, dan vóór aldus Izvestia.

Moskovskaya Pravda meent dat Carter is geholpen door het feit dat hij niets te maken had met het Watergateschandaal en zegt dat Ford zijn eigen kansen heeft ondergraven door vraagtekend te plaatsen achter het begrip ,,detentie"

Ford, schrijft de Moskouse krant, heeft zijn positie ondermijnd, door steeds meer terug te vallen op extreem conservatieve standpunten. Hij zwoer het woord detentie af zodat er twijfel rees over zijn bereidheid tot het voortzetten van de internationale ontspanningspolitiek, waarbij de gewone Amerikaan belang heeft.

Carter, aldus het blad kreeg het beslissende steuntje in de rug, omdat de kiezers iemand prefereerden die niets te maken had met een beleid, dat zoveel fouten, mislukkingen en onterende vertoningen heeft opgeleverd, zoals de Watergateschandalen en de onthullingen over de CIA. Hoewel Ford met nadruk heeft gesteld dat hij daar persoonlijk niets mee te maken had, heeft hem dat niet gebaat, aldus de Moskouse krant.

Vliegtuigkaper geeft zich over

WENEN — Een man heeft vanochtend een vliegtuig van de Poolse staatsluchtvaartmaatschappij Lot gekaapt, dat een lijnvlucht van Kopenhagen naar Warschau maakte. Kort nadat het tweemotorige toestel op last van de kaper een landing had gemaakt op de luchthaven Schwechat bij Wenen, gaf de man zich over aan de Oostenrijkse autoriteiten.

Gevechten in Mozambique

DAR ES SALAAM — In de Mozambikaanse provincie Tete waren woensdagavond nog steeds gevechten gaande tussen Rhodesische soldaten en Mozambikaanse troepen, zo heeft de Mozambikaanse voorlichtingsdienst bekendgemaakt. Volgens een communique konden Mozambikaanse soldaten pogingen van de Rhodesische troepen afslaan om verder in deze noordwestelijke provincie door te dringen. De Rhodesiers maakten gebruik van zwaar oorlogsmaterieel zoals bommenwerpers, pantserwagens en kanonnen. De gevechten werden tot in de nacht voortgezet, aldus de verklaring. In de zuidelijke provincie Gaza hebben Mozambikaanse verdedigers de Rhodesische invallers in de verdediging weten te dringen, aldus het communique. Volgens de voorlichtingsdienst is in Gaza sinds dinsdag niet meer gevochten. Bij de gevechten zouden tenminste 16 burgers zijn omgekomen. Zij lieten het leven bij een aanval van Rhodesische troepen op een passagierstrein en het station van Mapai. Voorts zijn twee soldaten van het Mozambikaanse volksleger en een lid van de milite omgekomen. Het aantal gewonden loopt naar schatting in de honderden.

Watersnood in Italie

ROME — Onweer en zware regenval hebben donderdag in de industriezone van Napels en in de omgeving van deze Italiaanse havenstad, vooral bij Nola en Caserta, overstromingen veroorzaakt. De temperatuur was tevoren sterk gedaald en in de bergen bij Amalfi viel sneeuw.

In de Po-delta, waar de bewoners in het begin van de week in angst leefden, is het gevaar van hoog water geweken.

Waardevermindering van pond gestuit

Vraag naar sterling stuwt koers omhoog

LONDEN — Gisteren heeft er [illegible] het pond sterling bestaan. Deze sloot in Londen 1,75 cent hoger op 1,6[illegible] dollar [illegible] de dag [illegible] van drie [illegible]. Banken uit West-Duitsland en de Verenigde Staten gaven opdracht tot grote aankopen van ponden sterling. [illegible] er [illegible] een te grote pe[illegible] te [illegible] het pond [illegible] [illegible] de [illegible] (basis[illegible]) in Groot-Brittannië [illegible] lasgd.

De aankomst van enkele vertegenwoordigers van het Internationale Monetaire Fonds (IMF) in Londen om te praten over de voorwaarden voor de voorgenomen lening van 3,9 miljard dollar aan Groot-Brittannie droeg bij aan het herstel van vertrouwen. Wanneer de lening wordt goedgekeurd wordt deze over een jaar in gedeelten verstrekt. Het IMF zal voortdurend toezicht houden om zich ervan te overtuigen dat het herstel van de Britse economie op de goede weg blijft.

Het fonds zal zeker willen dat Groot-Brittannie zijn geldcirculatie vermindert om de inflatie te beteugelen en zijn tekort op de begroting verkleint door hogere belasting of door een vermindering van de overheidsuitgaven.

Ondanks sterke oppositie van de linkervleugel van de LaBourpartij zal de Engelse regering voor het einde van dit jaar komen met een aantal maatregelen voor verbetering.

Dit alles kwam het pond sterling gisteren ten goede. De waardevermindering van de Britse valuta ten opzichte van de belangrijkste andere munten bedroeg gisteren 45.9 procent vergeleken met 47.4 procent op de voorgaande dag.

Willemfridus Johannes Booi,
ta participa morto di su esposa

CARMEN ADELAIDA BOOI-NEUMANN

Entierro lo tuma lugar Diabierna dia 5 di November pa 4'or di atardi.

Cortejo funebre lo sali di Spaans Lagoenweg 35 pa Misa San Francisco na Playa y despues pa Santana Catolico.

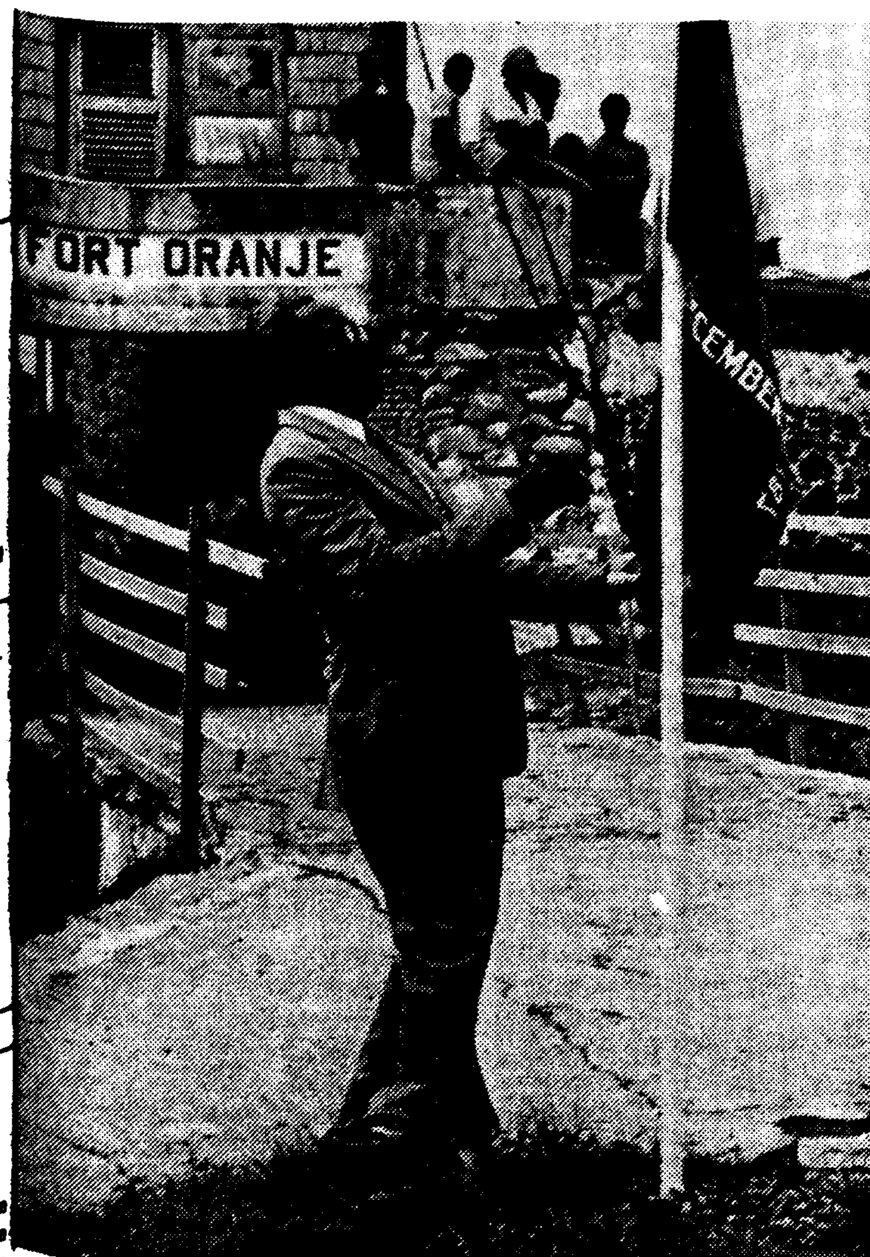
Na nomber di su yuinan,

Norma,
Irma,
Ida,
Frank, Lies y nietonan

Familianan: Booi, Neumann, Hart, de Palm.

Aandacht voor Bicentennial

Vivian Graham voor radio over Statius



ORANJESTAD — (St. Eustatius) Administrateur Ch. Woodley heeft dezer dagen bij het Fort Oranje de officiele Bicentennial-vlag gehesen ten teken dat de herdenkingsfestoviteiten van het saluut dat vanaf dit fort tweehonderd jaar geleden werd afgevuurd voor een Amerikaans schip zijn begonnen. Op Statius verwacht men in de komende dagen en met name op 16 november tijdens het hoogtepunt van de viering een groot aantal bezoekers. De pensions en hotelletjes op het eiland zijn reeds allen volgeboekt.

(Van onze correspondent).
ORANJESTAD — (St. Eustatius) — Behalve dat de Amigoe lezers zoveel mogelijk informatie wil geven omtrent het Bicentennial Gebeuren op St Eustatius, heeft ook Radio St Maarten -PJD 2 haar medewerking aangeboden. De op St Maarten wonende en voor PJD2 werkende Amerikaan, Ed Bercowitz, herinnerde zich uit zijn baan als advertentie-deskundige voor een New Yorks bureau twee kollega's en wel mrs Vivian Graham en mr Marty Scofield, beiden momenteel wonend op St Eustatius en ook afkomstig uit de V.S. Via de heer Marty Scofield ,een van de twee managers van het bekende Old Gin House van St Eustatius, vond de heer Bercowitz mrs Vivian Graham bereid 's morgens tussen 7 en half acht voor Radio St Maarten 5 minuten nieuws betreffende het Bicentennial Gebeuren te verzorgen.

Mrs Vivian Graham heeft in de VS jaren gewerkt voor advertentie-maatschappijen. In het begin van haar loopbaan verzorgde zij radio-comercials rond 1935 toen de televisie nog niet haar intrede had gedaan voor grote Amerikaanse maatschappijen als "Dodge Automobiles", "Lucky Strike Sigarettes", "Rinso Soap " en "Spry". Zij onderbrak deze werkzaamheden om tussen 1944 en 1955 de uit haar huwelijk met Bill Graham geboren zoon zo goed mogelijk "groot" te laten worden, doch in 1955 was het adverteren voor de inmiddels opgekomen televisie een onweerstaanbare "must" voor haar geworden. In de wereld van "t.v. advertising commercials "leerde zij bij de grootste advertentie-bureau van de wereld, de firma J.W. Thompson de heer Marty Scofield kennen, die in de firma chef artistieke aangelegenheden was ,terwijl zij zelf cheffin advertentie-plaatsing was. De heer Marty Scofield verliet in 1970 het advertentie-bureau om samen met de heer John May op St Eustatius het Old Gin House te beginnen. via een uitgebreide correspondentie werd Vivian's belangstelling voor St Eustatius gewekt. Zelf bezocht zij het eiland begin 1971 en in hetzelfde jaar, later, nog eens met haar echtgenoot Bill Graham. Tijdens dat laatste bezoek kocht het echtpaar huis en grond op Statius, waarin zij zich vanaf 1972 vestigden. Vanaf die tijd waren beiden verknocht aan en verloren voor St Eustatius.

Ondanks jaarlijkse tochten naar de VS ,om zoonlief te ontmoetren, voelden ze zich pas weer thuis als ze terug waren op St Eustatius. Haar oude baan als medewerkster voor persmedia kon vivian niet vergeten en gedurende de recente jaren heeft zij dan ook verschillende reportages over "haar" eiland St Eustatius gemaakt. Zo verscheen er in de San Juan Star, in een zondageditie , een uitgebreid, artikel over St Eustatius. Zij verzorgde een artikel in de Kerst-editie van de Amigoe in 1974 terwijl er onlangs van haar hand ook een artikel verscheen in een Caribisch tijdschrift, op verzoek van de heer James E Maduro, direkteur van het Statiaanse Toeristen Bureau.

Vivian voelde zich zeer vereerd toen men haar vroeg voor de radio van St Maarten een vijf minuten programma samen te stellen. Inmiddels hebben de eerste uitzendingen plaats gevonden. De allereerste uitzending verzorgde ze helemaal zelf. Hierin beveelde zij bij een ieder de viering van het eerste saluut op 16 november aan en nidigde zij belangstellenden uit naar St Eustatius te komen. In volgende uitzendingen sprak zij met mensen, die zich ingezet hebben het Bicentennial Gebeuren van St Eustatius tot een succes te maken o.a. met de heer Dennis L Sprott, vicevoorzitter van het Statiaanse Bicentennial Committe, met Marty Scofield betreffende restauratie -plannen op het eiland, met Hester Garrett over aanplanting in het licht van een project van de St Eustatius Historical Foundation, terwijl zij ook met de voorzitters van deze Foundation een gesprek had, met miss Miriam Schmidt over diens inmense bicentennial correspondentie, met mej. Ypie Attema, die momenteel voor de St Eustatius Historical Foundation een gidsopleiding langs verschillende Statiaanse monumenten heeft opgezet en die voor Sticusa naar St Eustatius gestuurd is. In komende uitzendingen hoopt Vivian te kunnen praten met de heer Lloyd Courtar aangaande de werkzaamheden van de Artisan Foundation, de handvaardigheids stichting van Unesco, met de heer Kenneth van Putten betreffende het schildersproject van de Walking Tour van de St Eustatius Historical Foundation en met de calypso-zanger Walton Schmidt, die tevens manager is van het Bicentennial Dorp. Al met al erg plezierige dingen die Statius' Bicentennial Feest extra onder de aandacht brengen.

In een gesprek met het de Amigoe beschreef zij wat zij voor Statius voelt: TERUGKOMEND VAN EEN VAKANTIE IN DE VS, moest het echtpaar Graham overnachten in St Maarten. In een van de vele eethuisjes aldaar, ontmoette het echtpaar toeristen uit New jersy, de staat van Bill Graham. Toen de Grahams hun nieuwe vrienden vertelden dat zij op St Eustatius hadden gevestigd, vroegen de laatsten naar het waarom, waarop Vivian zei: "St Eustatius is beautiful, peaceful and there is no crime", waarop het toeristen-echtpaar reageerde met "we are not going to ask you if you get homesick for the States". Waarmee Statius" leefbaarheid ook voor de Grahams bewezen werd.

Organisatie MTS-ers bij Telefoondienst

WILLEMSTAD — Op 16 juli werd bij de Telefoondienst een organisatie opgericht van MTS-ers die daar in dienst zijn. Het bestuur wordt gevormd door de heren R.E.A. Andrea, voorzitter; R.G. Arias vicevoorzitter; A.J.J. Sprock secretaris; R.A. Augusta en H. ...iter commissarissen.

De organisatie telt twintig leden, terwijl het hoofddoel is de belangen van de leden en van de Telefoondienst te behartigen met alle ten dienste staande middelen. Naast technische zaken wijdt de organisatie zich ook aan het organiseren van sociale culturele en recreatieve evenementen. Een van hun eerste evenementen is een bezoek aan diverse industrien op het eiland om het beleid van dichtbij te kennen. Vrijdag heeft men een bezoek gebracht aan de ...DT, welk bezoek als succesvol en vruchtbaar bestempeld word. Het ligt in de bedoeling ook bezoeken af te leggen bij o.m. Shell Curacao nv, KAE nv, KLM, Luchthavenbedrijf, Curacaosche Dokmaatschappij, ...leCuracao, Rotaprint nv, Mijnmaatschappij Curacao nv. Antilliaanse Bierbrouwerij, Antilliaanse Verffabriek, Landsradiodienst en diverse andere diensten van de overheid.

Plan voor toerismeles op scholen

WILLEMSTAD — Twee vertegenwoordigers van het Caribbean Research Center, de heren Gene Holder en Timothy Prime, uit Barbados, hebben donderdag besprekingen gevoerd met de gedeputeerden G. de Paula van Toerisme en W. Franco van Onderwijs.

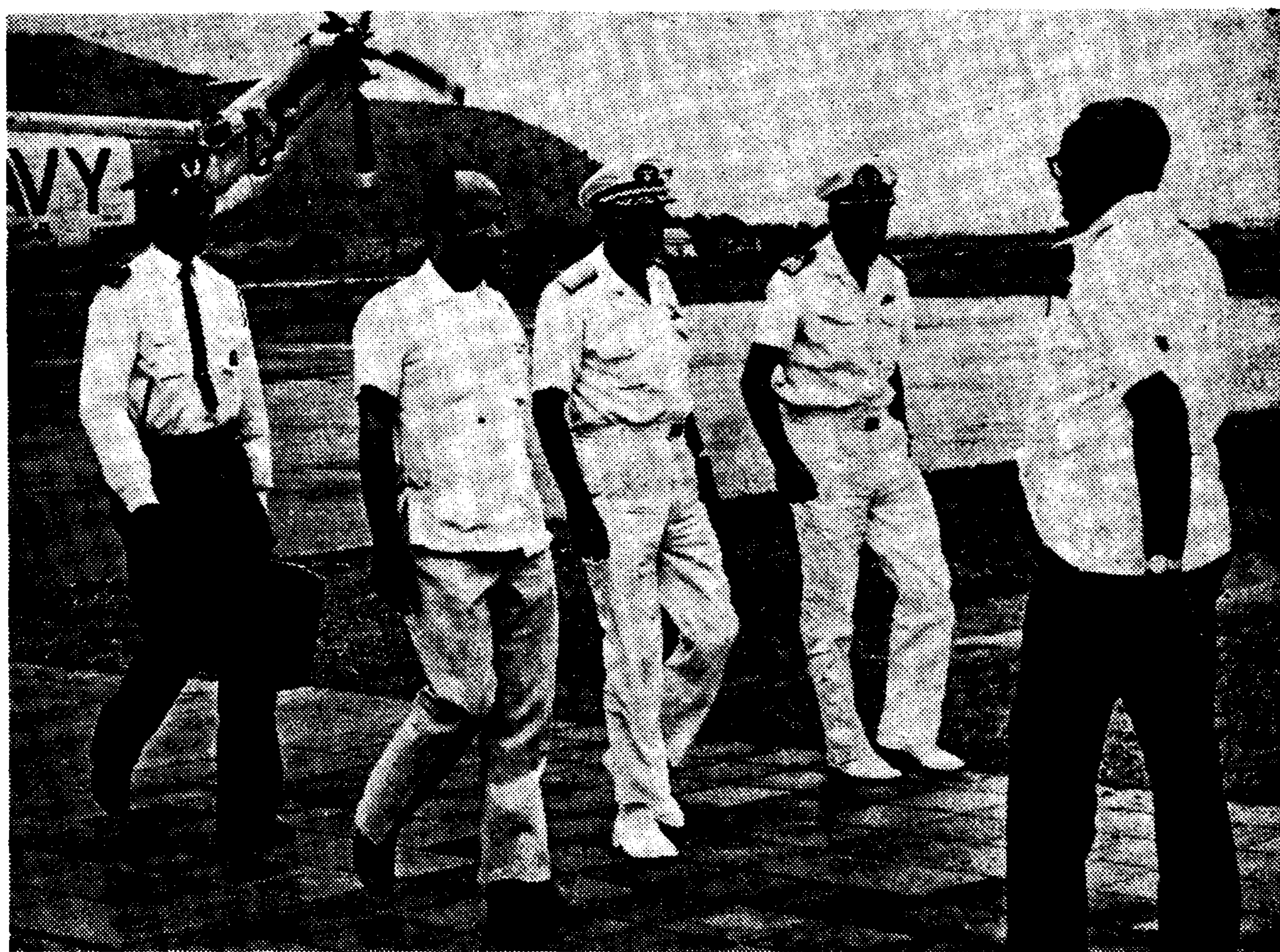
Onderwerp van gesprek was de bestudering van de mogelijkheid om op de Curacaose scholen meer informatie te geven omtrent het belang van het toerisme en de schooljeugd mentaal voor te bereiden op diverse aspecten van het Toerisme. Het gesprek vond plaats op initiatief van het Caribbean Research Center dat in andere Caribische landen reeds met dergelijke cursussen bezig is.

Open house bazaar Obra di Man

WILLEMSTAD — Fundacion Obra di Man organiseert zaterdag en zondag een grandioos openhouse bazaar om de bevolking in de gelegenheid te stellen, kennis te maken en persoonlijk van nabij te zien hoe verschillende artikelen gemaakt worden in het centraal gebouw van Obra di Man aan de Bargestraat 57, vlak naast de Vreemdelingendienst, . in de buurt van het viaduct te Scharloo. In verband met de reorganisatie en gebrek aan ruimte kan men een hoeveelheid leuke artikelen tegen sterk verlaagde prijzen kopen. Het geheel wordt opgeluisterd met typisch Curacaose muziek, terwijl allerlei ,,kos dushie di Korsow" verkrijgbaar is.

De bazaar begint op zaterdag 6 november om tien uur 's morgens en is geopend tot vier uur 's middags, terwijl de dag daarop de aanvangstijd geen wijziging ondergaat, doch de bazaar sluit dan op vijf uur in de namiddag. De toegang is gratis, terwijl men kan zien hoe de verschillende artikelen gemaakt worden zoals: het bedrukken van stof, tafellaken, truitjes enz; het bewerken van klei op de draaischijf en met de hand; vazen, bekers, beeldjes en allerlei potten.

Het maken van poppen met typische namen zoals Jaja di Korsow, Menchie, Wela di Korsow, Pachie cu Machie e.d; het vlechten van o.a. pitriet manden, onderleggers, lampekappen en nog veel meer.



ORANJESTAD — (Statius) — De viering van de Bicentennial op St Eustatius stond 2 november in het teken van de komst van het oorlogschip de HM "Overijsel". 'Smorgens rond acht uur arriveerde de torpedo-jager in de haven van St Eustatius, waar vlot werd gemeerd aan de nieuwe pier. De HM Overijssel kwam o.m. om het saluut te oefenen dat op 16 november vanaf Fort Oranje afgevuurd zal worden. Naast de repetitie van de saluutschoten werd ook een gedenkplaat bevestigd op het graf van wijlen schout-bij-nacht Willem Crul het eerste slachtoffer van de Britse admiraal George B Rodney, op het gouvernements graf van de Dutch Reformed Church. De St Eustatius Historical Foundation had hiervoor via de hulp van de firma Woudenberg, die Ford Oranje momenteel restraureert ,zorg gedragen voor het aanbrengen van een voetstuk..

Rond half één arriveerde een helicopter van de Amerikaanse marine met aan boord gezaghebber Th M. Pandt en brigade-commandant van de Bovenwindse politiekorps, inspekteur Kramers. In de helicopter arriveerden tevens de commandant zeemacht Nederlandse Antillen, commandeur Gonggrijp, en een schoutbij-nacht van de Amerikaanse Navy, admiraal Flanagan.

Op de foto: administrateur Woodley (rechts) verwelkomt inspecteur Kramers, gezaghebber Pandt, Rear admiral Flanagan en comandeur Gonggrijp (v.l.n.r.).

Gediplomeerden Papiaments:

Spelling Maduro/Romer geeft goed resultaat

WILLEMSTAD - Vijftien personen die de akte van bekwaamheid voor lager onderwijs Papiaments(PB 1954 nr, 43) in hun bezit hebben, hebben in een brief — met afschrift aan de VLC — bij de gedeputeerde van Onderwijs, ing Willy Franco, erop aangedrongen tijdens de onderhandelingen om te komen tot een spelling voor Curacao er rekening mee te houden dat er op Curacao gediplomeerde krachten zijn, die het Papiaments (fonologische spelling) met goed resultaat onderrichten.

Men wijst erop dat eind januari 1974 mr H. Croes, toentertijd minister van Onderwijs de akte van bekwaamheid voor lager onderwijs Papiaments heeft uitgereikt. Met de cursus werd een begin gemaakt in januari 1971 en in het programma van de cursus leerde men de fonologische spelling Romer-Maduro, die ook de spelling werd van het schriftelijk examenwerk in december 1973 met goedkeuring van de heer R. Elhage die minister van Onderwijs was.

Van de 15 personen die de akte ontvingen, geven acht les in het Papiaments aan in richtingen van voortgezet onderwijs, op o.m. de huishoudschool, ETAO, Pedagogische academie en andere cursussen van de eilandelijke overheid.

De fonologische spelling Romer-Maduro, zegt de brief, recentelijk aangepast en aanvaard door de Curacaose overheid, geeft zowel geschreven als gesproken een goed resultaat.

Ford geeft nederlaag toe

WASHINGTON — President Gerald Ford heeft gisteravond toegegeven dat hij bij de Amerikaanse presidentsverkiezingen de overwinning heeft moeten laten aan zijn Democratische tegenstrever Jimmy Carter. Ford, wiens stem zo hees was dat hij nauwelijks kon spreken, vertelde verslaggevers in de perskamer van het Witte Huis dat hij gisterochtend (Amerikaanse tijd) telefonisch contact had opgenomen met Carter. Maar de verklaring waarin hij zijn verlies toegaf werd voorgelezen door zijn vrouw Betty, terwijl Ford achter haar stond met zijn zoons en zijn dochter.

De verklaring die Betty Ford voorlas washet felicitatietelegram dat Ford aan Carter stuurde. ,,Beste Jimmy", zo luidde het telegram. ,,Het is nu duidelijk dat u een lange en intensieve strijd om het presidentschap hebt gewonnen. Ik wens u geluk met uw overwinning. Als iemand die de eer heeft gehad het volk van dit grootste land te dienen - in het congres en als president - meen ik dat we de verschillen die ons in de campagne scheidden nu achter ons moeten laten en opnieuw het land moeten verenigen".

Nadat Betty Ford het telegram had voorgelezen zei ze nog nadrukkelijk dat ,,de president alle Amerikanen oproept zich bij hem aan te sluiten door uw verenigde steun te geven aan de gekozen president Carter". De aanwezige verslaggevers applaudisseerden en Ford schudde hen vervolgens een voor een de hand. De verslagen president raakte maandagavond zijn stem kwijt tijdens de laatste bijeenkomsten van zijn campagne. Hij werd dinsdag medisch behandeld maar was gisteren nog steeds erg hees.

,,Het is duidelijk dat mijn stem nog lang niet is wat ze moet zijn", zei hij. ,,Ik kan het best maar niet te veel commentaar geven".

Ant. Jaycees naar wereldcongres

WILLEMSTAD - Vrijdag 5 november, vertrekt een delegatie Jaycees van de Nederlandse Antillen, bestaande uit 15 personen naar St. Louis in de V.S., ter bijwoning van het 31ste wereld congres van de Jaycees welke van 7 t/m 14 november gehouden zal worden. Als delegatieleider treedt op de heer Jules Ilario, voorzitter van de Antilliaanse Jaycees.

St. Louis heeft een zeer speciale betekenis voor de Jaycees aangezien hier in 1915 deze organisatie werd opgericht door Henry Giessenbier. Men verwacht dan ook een recordaantal van 6.000 Jaycees afkomstig uit ongeveer 70 verschillende landen.

Tijdens dit congres zal er verslag worden uitgebracht over 1976 en zal tevens het beleid en programma voor 1977 worden bepaald. Ook zullen er seminars gehouden worden o.a. over principes van management en de mens en zijn milieu.

Gedurende deze dagen zal er veel aandacht besteed worden aan discussies over activiteiten van de Jaycees. Verder zal ook de stad aangewezen worden waar in 1978 het wereldcongres gehouden zal worden. Dit geschiedt altijd 2 jaar van te voren.

Hoogtepunt van het congres is de verkiezing van het internationale bestuur voor 1977. Er bestaat grote hoop dat het aantal van 500.000 leden tijdens dit congres behaald zal worden. Gedurende de avonduren organiseren diverse landen dan hun nationale feesten. Het Curacaos Toeristen bureau heeft van de gelegenheid gebruik gemaakt om gedurende deze week een informatie-stand in te richten in het congrescentrum.

Het bijwonen van een wereldcongres is iets uniek, aangezien men de gelevenheid heeft om van gedachten te wisselen met mensen uit de gehele wereld en tevens om nieuwe ideeen op te doen.

Op Statius werd dezer dagen door de bemanning van de Overijssel geoefend met het lossen van saluutschoten vanaf Fort Oranje. Op 16 november bij de Bicentennial-viering te Statius zullen de oude kanonnen ,,officieel" in aktie komen.

Venezolaanse onderscheiding voor directeur van KNSM

(van onze correspondent)

CARACAS — President Carlos Abdrés Peréz van Venezuela heeft de Orde van Francisco de Miranda toegekend aan de president-direkteur van de KNSM-groep, mr Schelto Doyer., en aan de algemene vertegenwoordiger van de KNSM in Venezuela, Lucas Jens.

De president van de Venezolaanse staatsrederij C.A. Venezolana de Navigación, C.A.V.N., schout-bij-nacht Gustavo Baudet Chapellin, wordt Commandeur in de Orde van Oranje Nassau, en kapitein Luis Lujo, adviseur van de Venezolaanse president, wordt Officier in de Orde van Oranje Nassau.

Deze onderscheidingen zullen begin januari worden uitgereikt nu er een einde komt aan de samenwerking die 22 jaar bestaan hefft tussen de KNSM en de CAVN. De beide maatschappijen hebben sinds 1956 gezamenlijk schepen laten bouwen die nu de wekelijkse sneldienst tussen West-Europa en de Atlantische kust van Colombia onderhouden.

De CAVN zet deze onderneming nu alleen voort. De KNSM gaat met enkele Europese maatschappijen deelnemen in een lijn op het Caribische gebied, de Caribbean Overseas Lines (Carol). Hieraan wordt deelgenomen door de Duitse maatschappij Hapag, de Franse CGM en Harrison uit Engeland.

WILLEMSTAD - Een dure naaimachine ter waarde van 1200 gulden is van een porch van een woning aan de Perseusweg weggenomen. Dit moet 's nachts gebeurd zijn.

Meeste gouverneurs zijn Democraten

WASHINGTON — De Amerikaanse Democratische Partij bezet vanaf woensdag 37 van de 50 gouverneurszetels. Dat is er één meer dan voorheen.

De Republikeinen hebben twee gouverneurszetels moeten prijsgeven en bezetten er nu nog maar 12. De 50-ste zetel is toegevallen aan een onafhankelijke politicus.

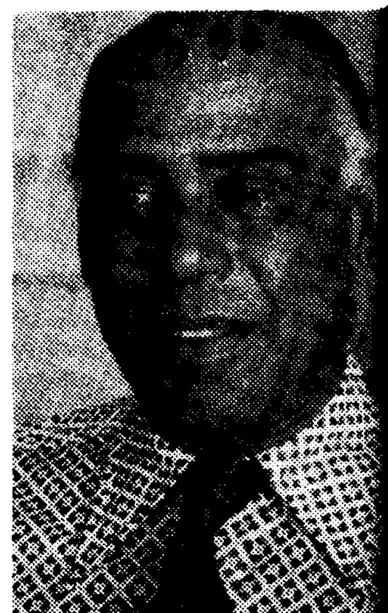
Van de 14 gouverneurszetels die op het spel stonden, hebben de Democraten er 9 gewonnen en de Republikeinen maar 5.

De situatie: aftredende gouverneurs 8 Democraten, 6 Republikeinen. Gekozen of herkozen: 9 Democraten, 5 Republikeinen.

P.T.M. Sprockel belicht historische ontwikkeling

EIGEN IDENTITEIT NAUWELIJKS AAN BOD

Onderwijs op Antillen een erfenis uit koloniale tijd



De heer P.T.M. Sproc "het verschil van mening regeringskringen over de s ling, vertraagde de invoer de moedertaal op school."

WILLEMSTAD. – Evenals bij vele door Europa gekolonialiseerde landen vertoont ons onderwijssysteem veel gelijkenis met dat van het moederland. :Dit heeft een voordeel, namelijk dat vele landen die wij nu tot de derde wereld rekenen, een onderwijssysteem hebben dat zich heeft kunnen ontwikkelen volgens een voorbeeld dat zijn waarde reeds heeft bewezen in meer ontwikkelde gemeenschappen. Het grote nadeel ligt in het feit dat de autoriteiten van vroeger totaal geen rekening hielden met de identiteit van de gekolonialiseerde volkeren. Dit had als resultaat dat het onderwijs niet overeen kwam met de situatie en de noden van het overheerste volk. Ook bij ons is het Nederlandse onderwijs in praktisch al zijn facetten geïntroduceerd. Ons onderwijsbeleid was altijd een weerspiegeling van de ontwikkelingen op onderwijsgebied in Nederland. Al vanaf de tijd. van de West-Indische Compagnie bestond er onderwijs op Curacao. Maar de scholen van diea tijd waren zeer weinig in aantal en alleen gereserveerd voor een paar bevoorrechte families. Het onderwijs was gecentraliseerd op het eiland Curacao en de kwaliteit van de scholen was in het algemeen niet hoog. De overheid toonde matige belangstelling voor het onderwijs. Zakendoen en regeren kwam in de eerste plaats.

Het zou tot het begin van de vorige eeuw duren voordat langzaamaan verandering kwam in de weinig opwekkende situatie waarin het onderwijs verkeerde. En het zou de kerk zijn die als eerste de stoot zou geven tot de ontwikkeling van het onderwijs voor het volk. Onder de regeringsperiode van gouverneur Kikkert (1816-1819) komt de eerste overheidspoging om het onderwijs op een hoger niveau te brengen. In het "Provisioneel Reglement op het schoolwezen te Curacao" wordt een struktuur voor de overheidsscholen naar voren gebracht. De scholen zouden onder toezicht van de regering moeten staan. Partikuliere scholen zouden, hoewel toegestaan, in aantal gelimiteerd moeten blijven. Verder stelde Kikkert vast dat de lessen in het nederlands gegeven zouden worden en dat ook de kinderen van de armen de kans moesten krijgen onderwijs te volgen. Hetzelfde werd min of meer in grote lijnen vastgesteld voor de nederlandse scholen in de wet van 1806.

Gebrek

Door gebrek aan organisatie en geld gaven de ideeen van gouverneur Kikkert niet het gewenste resultaat. Na enige jaren zag de overheid zich gedwongen twee van vier bestaande gouvernementsscholen te sluiten en toch toestemming te geven voor het openen van partikuliere scholen. Dit was de kans voor de katholieke scholen en hiermee begon ook het onderwijs voor de allerarmsten. Mgr. M.J. Niewindt kan beschouwd worden als de grondlegger van het katholieke onderwijs op de Antillen. Toen hij in 1824 op Curacao arriveerde was de toestand ter plaatse bedroevend. Armoede en onwetendheid heersten bij een groot deel van het volk en Nieuwindt begreep dat onderwijs een van de manieren was om een betere toekomst te verzekeren. In die tijd was er op Curacao één katholieke school. Nieuwindt nam het initiatief ook op het platteland onderwijs te brengen. Maar voor een school zijn een gebouw, leerkrachten en geld nodig. Nieuwindt had geen van deze middelen terwijl hij ook niet op de medewerking van de overheid kon rekenen die nog steeds de voorkeur gaf aan eigen scholen.

Inzet

Met een enorme energie en inzet begon Niewindt te werken aan de realisatie van zijn plannen. Het benodigde kapitaal bedelde hij in Nederland bij elkaar. Om aan onderwijskrachten te komen probeerde hij een congregatie hierheen te krijgen. Tenslotte lukte het hem de zusters van Roozendaal ervan te overtuigen dat hun aanwezigheid nodig was voor het vicariaat op de Antillen. In 1842 kwamen de eerste "soeurs" op Curacao aan. Zij openden een school op Otrobanda. Hiermee was de eerste stap gezet voor een grote ontwikkeling van katholieke scholen. Om aan fondsen te komen voor een armenschool, introduceerden de nonnen op Awasá een school waar de leerlingen schoolgeld moesten betalen. Hiermee werd een systeem geintroduceerd dat jarenlang in het onderwijs zou blijven bestaan. Toentertijd was het misschien acceptabel omdat zo de ene school de andere hielp en aan meer kinderen onderwijs kon worden gegeven. Vandaag de dag, in een moderne gemeenschap die in gelijkheid gelooft, heeft een dergelijk systeem geen overlevingskansen meer.

De nonnenschool te Otrabanda was van een betere kwaliteit dan de andere bestaande partikuliere scholen. Binnen een paar jaar bezochten een paar honderd leerlingen de school waaronder vele niet- katholieken. Dit was mogelijk omdat de overheid, hoewel zij bijna geen subsidie gaf, eistte dat het onderwijs neutraal zou zijn. Pas in 1907 kwam hierin verandering.

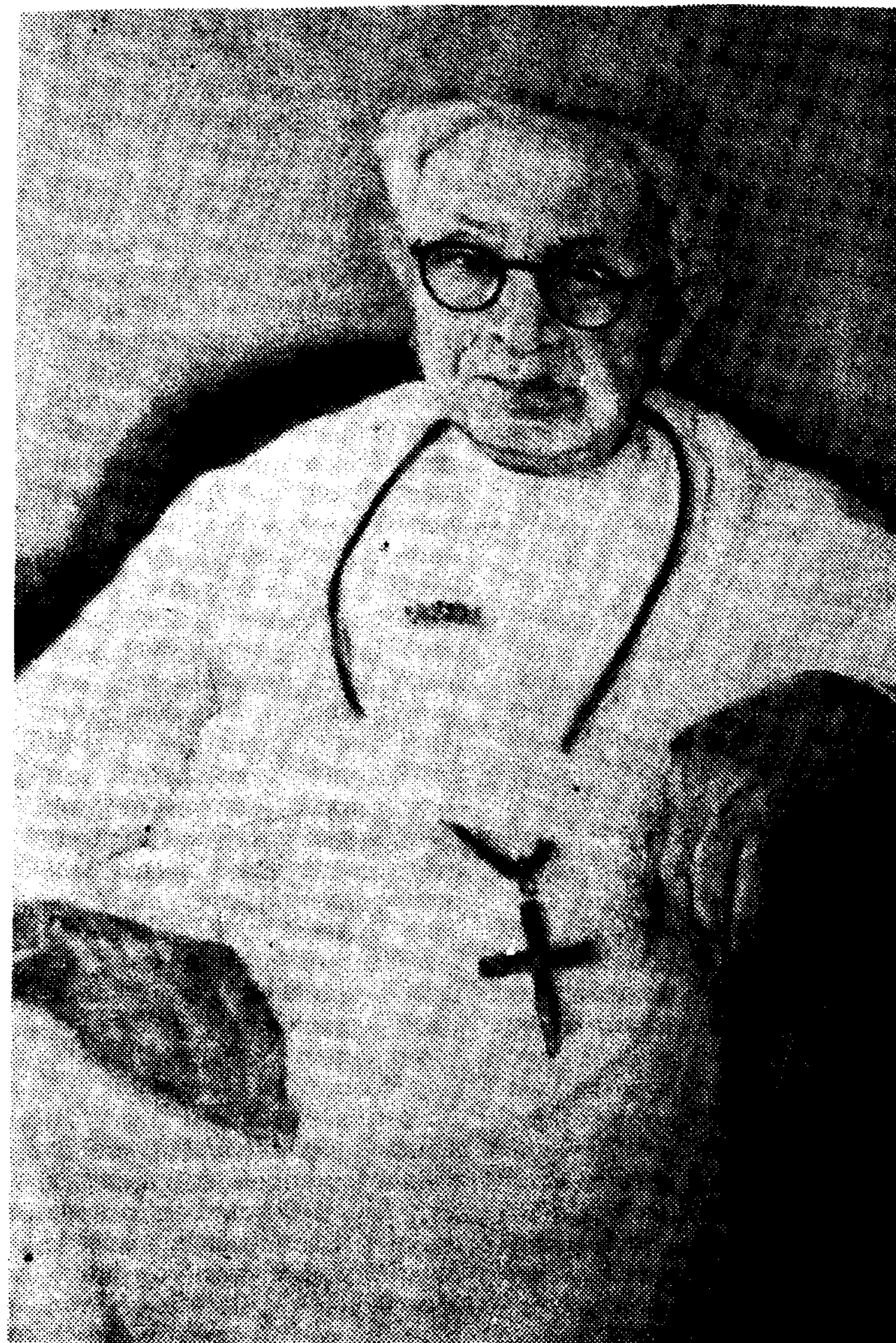
Paddestoelen

In het tweede gedeelte van de vorige eeuw schoten de katholieke scholen als paddestoelen uit de grond. De eerste plattelandsschool opende zijn deuren in 1842 te Sta. Rosa. In 1847 begonnen de soeurs een school te Barber, in 1852 een op Sta. Maria, in 1858 een op Willibrordus en in 1963 een op Westpunt.

Het was pas in 1886, 26 jaar na de dood van Mgr. Niewindt, dat de congregatie van de fraters van Tilburg een paar van hun leden naar Curacao stuurde. Toch was dit niet voldoende om te voorzien in het aantal benodigde leerkrachten op het eiland. Om het tekort enigszins op te vangen opende pater H.J. Reynan van de paters Dominicanen, samen met nog een paar priesters in 1885 een jongensschool te Pietermaai. Binnen enige maanden telde de school 200 leerlingen. In hetzelfde jaar werd een tweede katholieke jongensschool te Otrobanda geopend. Beide scholen kwamen na enige jaren onder de leiding te staan van de fraters van Tilburg. Hoofd van de Pietermaai jongensschool werd toen de jonge frater Radulphus Hermus, die 70 jaar lang een belangrijke rol zou spelen in de totale ontwikkeling van ons eiland. Radulphus College, de eerste middelbare school die in 1952 werd opgericht zou naar hem worden genoemd.

Onderwijs nader bekeken II

NA HET INLEIDEND Artikel in de onderwijsserie (2-11-1976) vandaag de tweede aflevering. In een lezing die hij hield tijdens het recente studie-weekend van het Centraal-historisch archief, geeft de vroegere direkteur van het Departement van Onderwijs, de heer P.T.M.Sprockel, een overzicht van de historische ontwikkeling van ons onderwijs. Deze lezing is hier, enigszins verkort, weergegeven.



Frater Radulphus, een van de grootste pioniers op onderwijsgebied.

Arm

De openbare scholen waren er in deze tijd niet in geslaagd gelijke tred te houden met de katholieke scholen. Curacao was nog steeds een arme kolonie en de regering had geen geld om nieuwe scholen te beginnen. In 1858 had de overheid drie scholen voor arme kinderen. In 1885 begon men op Pietermaai een gemengde school. Uit deze school zouden in 1891 de bekende Hendriksschool en Wilhelminaschool groeien.

Het programma van de plattelandsscholen was zeer elementair. Het ideaal van Niewindt was meer beschaving brengen en de jeugd een religieuze vorming geven. Dat was het belangrijkste doel van alle katholieke scholen, zowel op het platteland als te Punda. Toch hadden de stadsscholen een programma op hoger niveau en de betaalscholen gaven beter onderwijs dan de gratis armenscholen. Over het algemeen hadden de katholieke scholen een betere naam dan de overige particuliere scholen in de tweede helft van de vorige eeuw.

Naargelang meer ouders het nut inzagen van goed onderwijs groeide de behoefte aan een schoolprogramma op hoger plan dan alleen de basisschool. In 1865 nam een commissie bestaande uit leden van de koloniale raad en andere belangrijke personen uit de gemeenschap het initiatief om een school op te richten voor secundair onderwijs. De school kreeg de naam "Collegium Neerlandicum" en was gesitueerd op Scharloo. Het onderwijs was van goede kwaliteit en het accent viel op de taal. Spoedig verwierf de school naam in het Caribisch gebied zodat er leerlingen kwamen uit Venezuela en Sto. Domingo. Voor deze kinderen werd een internaat opgericht. In 1871 echter keerde de direkteur van het Collegium terug naar Nederland wat tevens het einde van de school betekende.



Behalve met schoolonderwijs hielden de zusters zich ook bezig met godsdienstonderwijs. Op de foto een van de eerste resultaten van het laatste soort onderwijs: communicantenbruidjes op Sta. Rosa in 1895.

Pensionaat

Een andere school met een verdergevorderd programma was het pensionaat Welgelegen te Habaai, onder leiding van de zusters van Roozendaal. In 1864 kochten de nonnen de plantage Habaai en in 1867 begonnen ze er de school. Pensionaat Welgelegen had een zeer goede naam in onze regio. Vele meisjes uit Venezuela, Colombia, Panamá, Costa Rica en Sto. Domingo hebben op Welgelegen hun opleiding gehad.

Wat Habaai was voor de meisjes was het St. Thomas College voor de jongens. In 1887 openden de fraters van Tilburg een internaat op Otrobanda. Net zoals op Pensionaat Welgelegen was het spaans de instruktietaal. Ook St. Thomas betrok vele leerlingen uit Venezuela. Door de onstabiele politieke situatie in Venezuela wist het internaat echter nooit op hoeveel leerlingen het kon rekenen. In 1902 begon men ook externen op de school toe te laten en in 1904 schakelde het St. Thomascollege om van internaat naar jongensschool voor plaatselijke leerlingen. Gedeeltelijk werd nu het nederlands als instruktietaal ingevoerd, terwijl het spaans nog werd gebruikt tot 1921.

Door Mayra van der Dijs

De onderwijswet in 1884, samen met een belangrijke verandering in 1897, creeerde ruimte voor de MULO-scholen. In het begin van de twintigste eeuw ontwikkelt het onderwijs zich duidelijk in positieve richting. Vele plaatselijke leerkrachten assisteerden de zusters van Roozendaal. In de stad zag men zowel partikuliere als overheidsscholen. Er bestond nog steeds een verschil tussen de betaalscholen en de armenscholen. Diverse scholen hadden inmiddels een MULO-afdeling.

De ekonomische situatie van het eiland was nog slecht; de subsidie voor de particuliere scholen gelimiteerd. De klasselokalen waren zeer eenvoudig. Een aantal van 60 tot 80 leerlingen per klas vormde geen uitzondering. Vele onderwijskrachten hadden geen adekwaat diploma en het instruktiemateriaal was schaars. Toch heerste er veel veel animo en belangstelling voor het onderwijs, zowel van de zijde der ouders als van de schoolbesturen.

Shell

Toen de oliemaatschappij Shell zich op Curacao vestigde kwam er meer geld in omloop, de financiele toestand van de scholen verbeterde en in onze eeuw maakt het onderwijs een enorme ontwikkeling door.

De overheidssubsidie blijft een probleem. Hoewel de overheid geen scholen bouwt op het platteland, blijft zij eisen dat het onderwijs neutraal moet zijn. Ook wordt geen enkele vorm van subsidie verstrekt aan de partikuliere scholen. Het is pas in 1946, onder gouverneur P.A. Kasteel dat er een subsidiewet komt waarin gelijkwaardige betaling wordt bewerkstelligd in bijna alle opzichten tussen overheids- en particuliere scholen.

Voor ons onderwijs is het altijd een probleem geweest om voldoende gediplomeerde onderwijsmensen hierheen te krijgen. Daarom begonnen de soeurs meteen plaatselijke krachten op te leiden. De allereersten waren de zogenaamde "Kweekelinge intelligente meisjes maar zond diploma die voor de k mochten staan. In 1907 introd ceerde de onderwijswet cursus "onderwijzer vier klasse". Jarenlang maakt deze "vierde rangers" h grootste gedeelte uit van h onderwijzerscorps. Hun op ding was in vele opzicht gebrekkig, ze moesten werk met enorme klassen en primit onderwijsmateriaal. Va werden ze gediscrimineerd d collegas met een betere op ding. Zij waren het die z droegen voor het onderwijs de armenscholen. In 1956 mo de "kweekeling" van het all eerste begin niet meer voor klas staan. Voor hun was mogelijkheid geschapen om een speciale cursus vier ranger te worden. In 1955 wo ook de opleiding voor vier rang beeindigd. Het vier rangsdiploma is tot de dag v vandaag geldig maar bijna all hebben via een aparte cursus examen derde rang gehaald. 1884 werd vastgelegd d onderwijskrachten via de z "Normale Cursus" h opleiding zouden krijgen. D Normale Cursus draaide door het jaar 1942 waarna meteen Normale Katholieke Cursus v start ging. In datzelfde ja ontstond voor onderwijzers o nog de mogelijkheid hun hoo akte te halen.

Middelbare school

MIDDELBARE SCHOOL

Inmiddels heeft het voo gezet onderwijs zijn intr gedaan in de vorm van "Algemene Middelba School".

Inplaats van de Norm Cursus konden belangstellend hun opleiding volgen op pedagogische afdeling van middelbare scholen. Nog lat in 1967, komt de opleiding onderwijskracht helemaal zichzelf te staan in de vorm v de Pedagogische Akademie. H wel de onderwijzerafdeling op middelbare scholen druk w bezocht gebeurde dit merende door meisjes. Totdat de eilan lijke overheid van Curacao t sen 1955 en 1964 besloot onderwijzerstudie te stimule door op grote schaal beurzen t te kennen aan degenen die opleiding in Nederland wild volgen. Deze maatregel is bela rijk geweest voor de antilli ring van ons onderwijze cor

Hoewel aan het einde van vorige eeuw het onderwijs zi snel begon te ontwikkelen volgden meer dan de helft v de kinderen van scho gerechtigde leeftijd géén, maar één á twee jaar onderwi Vaak bleef men dan thuis om ouders te helpen of een baan zoeken. Pas iin de periode tus de wereldoorlogen in, en m name ná 1950 maakt het ond wijs een enorme ontwikkeli door. Er kwamen niet alle genoeg scholen maar ook e grote diversiteit van voortge en technisch onderwijs. H aantrekken van leerkracht blééf een moeilijk punt. overheid trok zijn mensen uit Nederland en Suriname; katholieke scholen kregen va 1921 hulp van de zusters v Schijndel en vanaf 1949 van broeders van Dongen.

Daarnaast kwamen o mensen uit Nederland Suriname.

Particulier

Intussen doen andere vorm van ,,particulier onderwijs" h intrede in onze maatschappij.

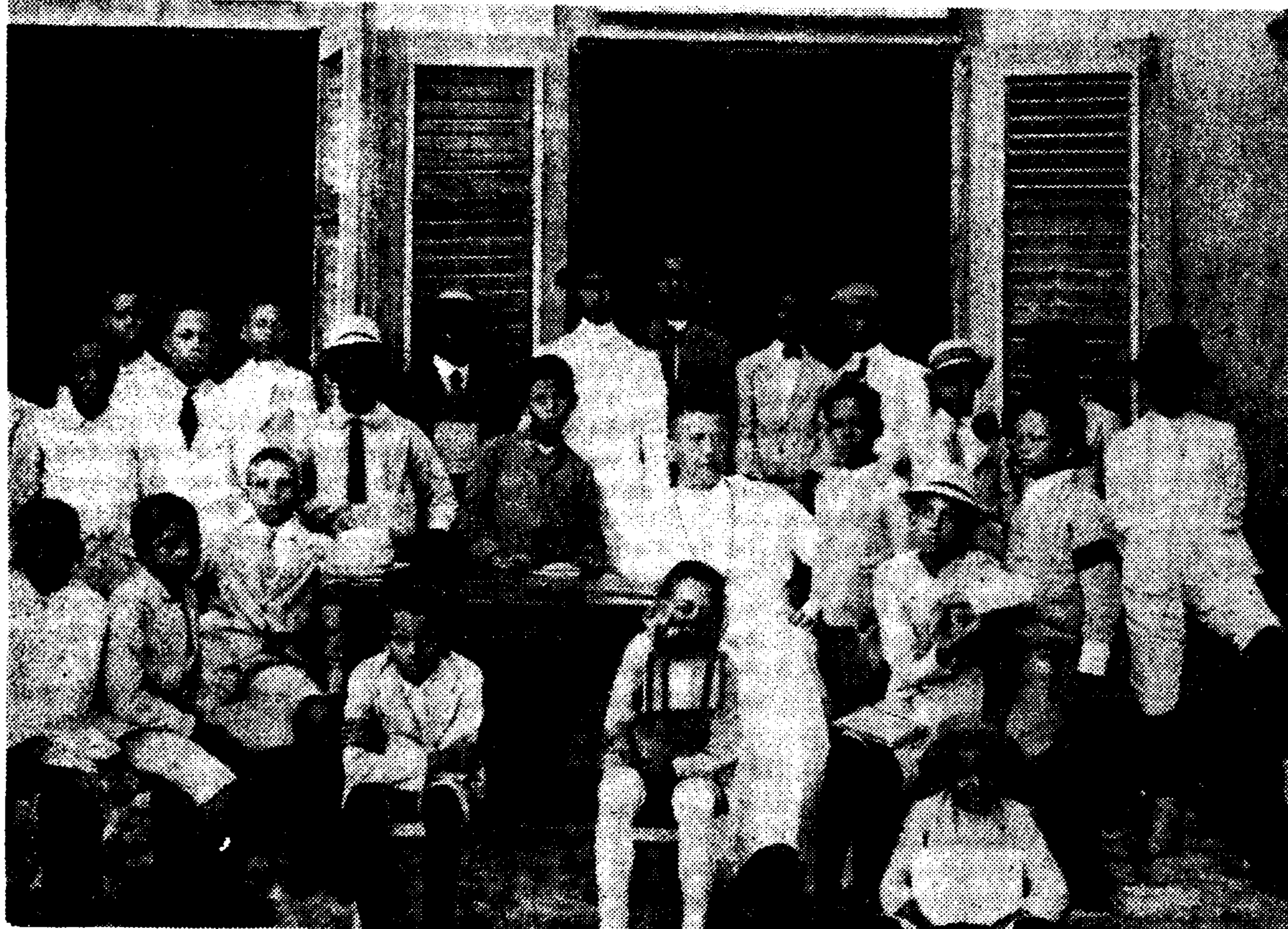
In 1930 beginnen de Sh werknemers hun eigen scho de Schroederschool. De log Igualdad opent in 1934 Willem de Zwijgerschool Otrobanda voor kinderen arme gezinnen.

De Vereniging vo Protestants Christeli Onderwijs gaat in 1950 v start met de Marnixschool.

In 1957 opent men een twe school te Salinja, genaamd n dr. Albert Schweitzer. Tenslo had het protestants onderw nog een huishoudachool.

Het onderwijs dat wij hebben is niet alleen q

(Men leze verder op pag. 13)



Leerlingen van het Thomas college met hun frater Licinius in het jaar 1920. Het jongetje, tweede van links zittend, is Moises F. Da Costa Gomez, die later een befaamd politicus zou worden. Grappig is dat de jongens uit die tijd vaak met een hoed op naar school gingen.

Onderwijs op Antillen

Mgr. Niewindt begon als eerste met het opzetten van scholen in de kunuku.

(Vervolg [illegible])

[illegible]antiteit [illegible] ook qua kwaliteit [illegible]

Zoals [illegible] gezegd hadden ,,kunukuscholen'' van Mgr. Niewindt [illegible] elementair programma, [illegible] de armenscholen [illegible] stad. Op deze armenscholen [illegible] niet alleen [illegible] eisen gesteld voor wat betreft de opleiding van de leerkrachten, maar ook [illegible] klassen [illegible] groter en het [illegible] dat [illegible] voor onderwijsmateriaal minder. Hoewel deze situatie voortduurde tot ná de tweede wereldoorlog werd zij voor velen [illegible] onrechtvaardig aangevoeld. [illegible] in 1962 vallen de basisscholen onder één uniform [illegible] het programma [illegible] ,,MULO-onderbouw [illegible]

De wereldoorlog [illegible] 1940 heeft ook [illegible] onderwijs op Curacao [illegible] gevolgen. Om te beginnen [illegible] geen leerkrachten [illegible] Nederland worden [illegible]. Een groep werd met sukses gedaan [illegible] Suriname [illegible] gevolg [illegible] de [illegible] dat onze jeugd [illegible] naar Nederland [illegible] voor het voortgezet onderwijs [illegible] komite om een [illegible] onderwijs voor [illegible] werd op poten gezet [illegible] een neutrale [illegible] voor voortgezet onderwijs [illegible] het katholieke [illegible] een katholieke [illegible] op basis van [illegible] dat de katholieke [illegible] de leerkrachten [illegible] op Curacao [illegible] 1943 kwamen de partijen [illegible] compromis: een neutrale school maar met zoveel mogelijk katholieke onderwijskrachten. Het Peter Stuyvesant College verwierf zeer snel een goede naam. In 1948 begonnen de katholieken toch een eigen H.B.S. die genoemd werd naar een van onze pioniers op onderwijsgebied: frater Radulphus. De M.M.S. kreeg de naam Maria Immaculata. Op al deze scholen ontstond een afdeling voor de onderwijzersopleiding.

Mammoet

In september 1968 wordt een nieuw onderwijssysteem geintroduceerd onder de naam ,,Mammoetwet''. Om verschillende redenen neemt Curacao de mammoetwet van Nederland over. Het nieuwe systeem is democratischer. De mammoet introduceert nieuwe schooltypen die aan méér kinderen de mogelijkheid bieden om een diploma van voortgezet onderwijs te behalen. Bovendien zijn we 1968 nog bijna geheel afhankelijk van Nederland voor studies na het voortgezet onderwijs. Aansluiting met Nederland blijft daarom een eerste vereiste. Omdat onze gemeenschap verschilt van de Nederlandse wordt de mammoetwet niet helemaal letterlijk overgenomen.

In het nieuwe mammoetsysteem werd de oude MULO een MAVO. Er is een driejarige en een vierjarige MAVO. De driejarige MAVO beantwoordde niet aan de verwachtingen, reden waarom nu de meeste scholen deze richting hebben laten vallen. Een geheel Antilliaans schooltype in het nieuwe systeem is de ETAO (Economisch Toeristisch en Administratief Onderwijs.) Deze school is vooral bedoeld om kinderen op te vangen die niet de capaciteiten hebben om de MAVO te volgen. Op de vroegere MULO behaalde alleen 30% van de leerlingen de eindstreep. Zestig procent bleef onderweg steken. Om dezelfde situatie te vermijden is de ETAO met een minderzwaar programma in het leven geroepen. Een andere Antilliaanse onderwijsvorm is de MAO (Middelbaar Administratief Onderwijs). Het leidt mensen op voor administratieve werkzaamheden.

Inplaats van de HBS en het gymnasium kwamen de HAVO en de VWO.

Technisch onderwijs

Ook het technisch onderwijs heeft op Curacao in de loop der jaren zijn eigen ontwikkeling doorgemaakt. In 1885 begint pastoor Frie van Sta. Rosa een kleine ambachtsschool waar ondermeer metselaars, schoenmakers, kleermakers en schrijnwerkers het een en ander kunnen leren. Het technisch onderwijs in de vorm waarin wij die nu kennen begon in 1932 met de opening van de ambachtsschool St. Jozef te Otrobanda. Timmeren en metaalbewerking waren toen de twee mogelijkheden. Later kwam er automonteur en elektricien bij en nóg later na de oorlog, meerdere richtingen. Na 1960 ontwikkelt het technisch onderwijs zich razendsnel. Momenteel tellen we zeven scholen voor Lager Technisch Onderwijs, één school voor Middelbaar Technisch Onderwijs en een Hogere Technische School. Op Brakkeput draaide al vanaf het begin van de jaren dertig een school voor technisch onderwijs onder leiding van de Kruisvaarders van St. Jan. Uit deze school ontstond het ,,eenvoudig technisch onderwijs'' dat nu ook een afdeling op Barber en Buena Vista heeft.

De oliemaatschappij Shell heeft een bedrijfsschool waar kinderen met een technische school of MAVO-diploma zich verder kunnen bekwamen in de technische richting.

De huishoudscholen hebben zich in 1960 een vaste plaats in ons onderwijssysteem veroverd.

Al voor de eerste huishoudschool , bestond de Protestantse Nijverheidsschool waar naailes gegeven werd. Momenteel telt Curacao negen volwaardige huishoudscholen.

Voor kinderen die op de een of ander manier gehandicapt zijn bestaan verschillende vormen van onderwijs. In 1952 begon de Joan Mauritsschool met een klas voor geestelijk gehandicapte kinderen. Het onderwijs dat al vanaf 1948 werd gegeven op het Mgr. Verrietinstituut werd vlak hierop een officiele school. Het grootste probleem in deze vorm van onderwijs was en is om voldoende plaatselijke leerkrachten te krijgen. Terwijl juist op deze scholen opvang van het kind door Antilliaanse leerkrachten van het hoogste belang is. Desondanks ontwikkelde ook het BLO-onderwijs zich tot vijftien scholen voor kinderen met verschillende problematiek.

In 1971 opent de Rechtshogeschool van de Nederlandse Antillen zijn deuren. In september 1973 komt er een afdeling Bedrijfskunde bij. Misschien zou in de toekomst een integratie plaats kunnen vinden tussen de Hogeschool van de Nederlandse Antillen, het Hoger Klinisch Onderwijs., de Hogere Technische School, de kursussen voor Hogere Sociale Arbeid, en de cursus voor pedagogiek m.o. A en B. Wanneer dit een feit is zouden we kunnen spreken van een Universiteit van de Nederlandse Antillen.

Een van de eerste huizen waarin de zusters van Roozendaal werden ondergebracht.

Instruktietaal

Een van de ,,burning issues'' is momenteel de invoer van papiaments als instruktietaal op de scholen. Zoals eerder vermeld werd in 1819 door het Provinicieel Reglement vastgesteld dat het nederlands de voertaal zou zijn op de scholen. In diverse rapporten kunnen wij lezen dat het nederlands dat op de scholen gebruikt werd zeer gebrekkig was omdat de leerkrachten vaak de taal niet voldoende beheersten om er les in te geven. Toch hield de overheid voet bij stuk. Op de scholen die Mgr. Niewindt na 1840 begon werd veel papiaments gebruikt, vooral op de armenscholen. Maar aan het einde van de eeuw wordt het papiaments steeds meer verdrongen door het nederlands. In 1907 werd nog zwaar gediscussieerd over het voertaalprobleem. We zien dan dat niet alleen de Koloniale Raad maar vooral ook de Schoolcommissie zich krachtig verweert tegen het gebruik van papiaments op de scholen. Men ging er toen vanuit dat het papiaments een minderwaardige taal was die schade zou brengen in de ontwikkeling van de persoonlijkheid wanneer het als instruktietaal gebruikt zou worden. Zowel overheid als een groot gedeelte van het volk heeft jarenlang geloofd dat goed onderwijs alleen in het nederlands gegeven kon worden. Dr. W.J. Goslinga die twintig jaar lang (1937-1958) als inspekteur het onderwijs met krachtige hand leidde, heeft al het mogelijke gedaan om ons onderwijs te brengen op gelijkwaardig niveau met Nederland.

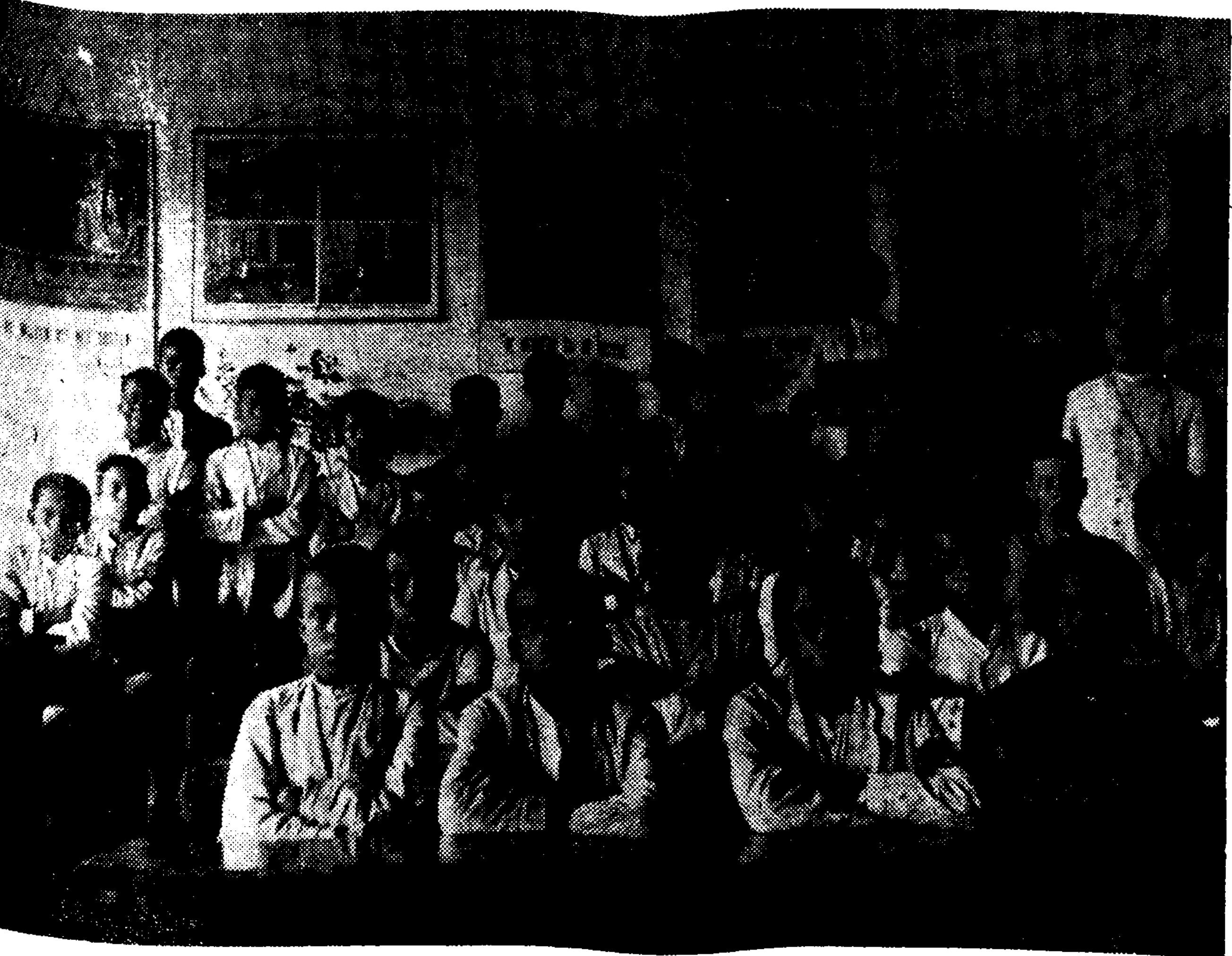
Dit is hem grotendeels gelukt en het was in zijn tijd dat Nederland onze diplomas ging erkennen. Maar om dit te kunnen bewerkstelligen moest het nederlands als instruktietaal gebruikt worden. Dr. Goslinga kreeg in deze opvatting veel steun omdat onze eigen gemeenschap niet bepaald veel vertrouwen had in de eigen taal. Na 1950 kwam hierin verandering en onder invloed van staatkundige veranderingen en politieke aktiviteiten ging ons volk de eigen cultuur meer waarderen. Het papiaments kwam meer op de voorgrond, ook bij officiele gelegenheden.

Leerplan

Dr. A.L.Prins-Winkel was de eerste die de nadruk legde op het gebruik van de moedertaal in het onderwijs. De overheid gaf in 1966 een commissie onder leiding van Professor Dr.F.W.Prins een opdracht om de overheid te adviseren inzake dit probleem. In 1968 verschenen deze adviezen in een rapport: ,,Leerplan en Leidraad''. Het rapport raadt ondermeer aan om het papiaments te gebruiken als instruktietaal in de eerste twee klassen van de basisschool en als vak in de overige klassen. In januari 1969 begint het Departement van Onderwijs een Pedagogisch Didaktisch Bureau dat de vernieuwingen in het onderwijs moet voorbereiden en begeleiden. In 1973 verleent de overheid officieel toestemming voor het gebruik van papiaments op de kleuterscholen. Om verschillende redenen, maar vooral door verschil van mening in regeringskringen over de ortografie voor het papiaments, is het werk in verband met de invoer van de moedertaal op school enorm vertraagd. Deze omstandigheid heeft grote schade toegebracht aan ons onderwijs omdat de natuurlijke evolutie van het papiaments in onze gemeenschap is doorgegaan en de scholen achterbleven. Momenteel wordt vaak het papiaments als voertaal in de klassen gebruikt terwijl de leerboeken in het nederlands zijn. Dit schept een ambivalente situatie die negatief werkt op het leerproces van de leerlingen. Tot zover een samenvatting van de lezing van de heer Sprockel.

(Het vorig artikel in deze reeks verscheen in de Amigoe van dinsdag 2 november)

Frater Bonitus met een vijfde klas van de St. Jozefschool te Pietermaai in 1896. Allemaal keurig gekruiste armen en een soort uniform met hoge kolkraag en jas.



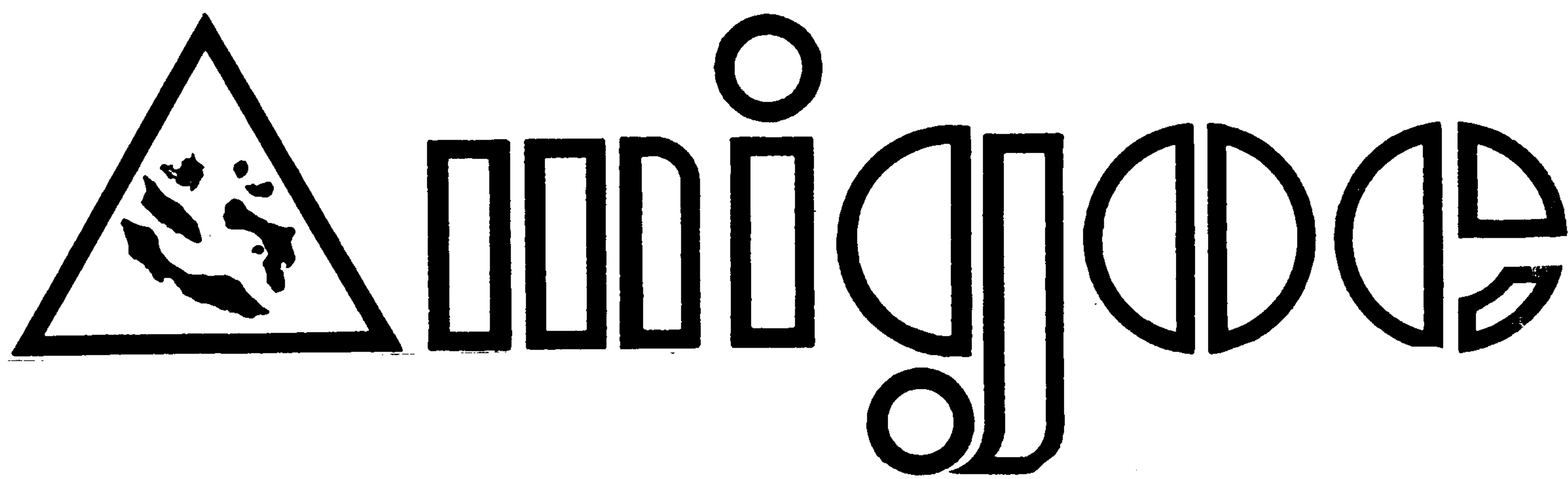
Hoe de staten in VS afzonderlijk kozen

NEW YORK. — Hieronder volgt een overzicht overr de wijze waarop de Amerikaanse staten bij de dinsdag gehouden presidentsverkiezingen hebben gekozen, in vergelijking met 1972 en 1968.
De staten waarin gouverneur George Wallace van Alabama in 1968 als onafhankelijke kandidaat won, zijn met een O aangegeven.
De getallen tussen haakjes achter bepaalde staten geven het aantal kiesmannen aan, dat zij in 1968 afvaardigden. Deze telling wordt eens iin de tien jaar gehouden.

	aantal kiesmannen	1976	1972	1968
Alabama	9 (10)	D	R	O
Alaska	3	R	R	R
Arizona	6 (5)	R	R	R
Arkansas	6	D	R	O
Californie	45 (40)	R	R	R
Colorado	7 (6)	R	R	R
Connecticut	8	R	R	D
Delaware	3	D	R	R
Florida	17 (14)	D	R	R
Georgia	12	D	R	O
Hawaii	4	D	R	D
Idaho	4	R	R	R
Illinois	26	R	R	R
Indiana	13	R	R	R
Iowa	8 (9)	R	R	R
Kansas	7	R	R	R
Kentucky	9	D	R	R
Louisiana	10	D	R	O
Maine	4	R	R	D
Maryland	10	D	R	D
Massachusetts	14	D	D	D
Michigan	21	R	R	D
Minnesota	10	D	R	D
Mississippi	7	D	R	O
Missouri	12	D	R	R
Montana	4	R	R	R
Nebraska	5	R	R	R
Nevada	3	R	R	R
New Hampshire	4	R	R	R
New Jersey	17	R	R	R
New Mexico	4	R	R	R
New York	41 (43)	D	R	D
North Carolina	13	D	R	R
North Dakota	3 (4)	R	R	R
Ohio	25 (26)	D	R	R
Oklahoma	8	R	R	R
Oregon	6	R	R	R
Pennsylvania	27 (29)	D	R	D
Rhode Island	4	D	R	D
South Carolina	8	D	R	R
South Dakota	4	R	R	R
Tennessee	10 (11)	D	R*	R
Texas	26 (24)	D	R	D
Utah	4	R	R	R
Vermont	3	R	R	R
Virginia	12	R	R	R
Washington	9	R	R	D
West-Virginia	6 (7)	D	R	D
Wisconsin	11 (12)	D	R	R
Wyoming	3	R	R	R
District Columbia	3	D	D	D

Beurs van New York

Acf industries inc.	32 1/2	Int. tel. and tel.	33 1/4
Akzona inc.	15 7/8	Japan fund	
Alcan aluminium ltd	25 7/8	Johns-Manville corp.	28 3/4
Allegheny powers syst.	20	Kansas City south. ind	19
Allied chemical system	36 3/8	Kansas power and ligh	28
Aluminium co. of Am.	53 3/4	Kennecott copper corp	45 3/4
Amax inc.	55	KLM Royal Dutch Air	45
Amerada Hess corp.	24 3/4	Kraftco corp.	22 7/8
Am airlines inc.	12 1/2	Kroger co.	11 5/8
Am. brands	42	Lehman corp.	13 1/8
Am. broadcasting co inc.	37 5/8	Litton industries inc.	8 5/8
Am. can co.	35 7/8	Lockheed aircraft	21 1/4
Am. cyanamid co.	26 1/2	Lone star ind.	11 1/8
Am. electric power	23	LTV corp.	19 1/4
Am. home products corp.	32	Marcor inc.	23 1/4
Am. motors corp.	4	Marshal field and co.	32 1/8
Am. natural gas co.	38 3/4	Martin Marietta corp.	34 3/4
Am. standard inc.	27 1/4	May department stores	21 1/2
Am. tel. and telegr.	61 3/8	MCA inc.	73 1/2
Ampex corp.	6 3/4	McDonnal Douglas cor	14 7/8
AMF inc.	19 3/4	Merck and co.	24 5/8
Ampco Pittsburgh corp.	12 1/4	Metro-Goldwyn-Mayer	59 1/8
Amsted industries	45 1/2	Midland Ross corp.	59 1/4
Anaconda company	29 3/8	Minnesota min. and ma	81 7/8
Apeco corp.	1 1/2	Mobil oil corp.	50 3/4
Armco steel corp.	30 1/4	Monsanto	44 3/4
ASA ltd.	17 1/2	Motorola inc.	13
Asarco inc.	16	Nabisco inc.	34 1/2
Ashland oil inc.	28 1/4	Nat. can corp.	22 3/4
Atlantic richfield co.	55 3/8	Nat. cash register	17 1/8
Bayuk cigars inc.	40	Nat. dist. and chem.	46 3/4
Bendim corp.	37 5/8	Nat. Gypsum co.	4 1/8
Bethlehem steel	44 1/8	National steel corp.	14 1/4
Boeing corp	26 3/4	National tea co.	19
Burlington ind.	42	Niagara Mohawk power	28 3/4
Burlington north. inc.	89 1/4	NL industries	29
Burroughs corp.	16 7/8	Norfolk and west. railw.	26 1/2
Canadian pacific	2 5/8	North Am. Philips	18 1/2
Carling O'Keefe	56 1/8	Northern Illinois gas	36 1/4
Caterpiller tractor co.	45 3/4	Occid. petr. corp.	22 1/8
Celanese corp.	27 5/8	Olin corp.	18 1/8
Chase Manhattan corp.	35	Pacific gas and electr.	5 1/8
Chessie system	19 1/4	Pacific lightning co.	82 1/8
Chrysler corp.	30	Pan Am. world airw.	37 7/8
Citicorp	56 3/4	Penn central co.	59 7/8
Cities services	81	Pepsico inc.	10 5/8
Coca Cola	26	Phelps Dodge	60
Colgate-palmolive co.	48 3/8	Philips Morris inc.	36
Colt industries inc.	25 3/4	Philips gloeil. nv	94 3/4
Columbia gas system	30 5/8	Phillips petroleum	22 3/8
Commonwealth Edison	29 1/8	Polaroid corp.	24 1/4
Communications satel.	18 3/4	Proctor and gamble co.	25 1/2
Consolidated Edison	30	Public serv. elec. and ga	18 5/8
Consolidated nat. gas	33 3/8	Quaker oats co.	33
Continental can. co.	36 1//8	RCA corp.	63 3/8
Continental oil	15 3/8	Reliance group inc.	28 1/2
Continental tel. corp.	23 3/4	Republ. steel corp.	46 1/2
Control data	43 7/8	Reynolds (R.J.) ind.	36
CPC international	19 3/4	Rockwell intl.	7 1/8
Crown Zellerbach	14 5/8	Royal Dutch petr.	95
Curtiss-Wright corp.	24 1/2	Santa Fé	69
Curtiss-Wright corp. "A"	32 5/8	Schaefer (F.M.) corp.	74 7/8
Dart industries	27 1/4	Schlumberger	15 3/8
Delmonte corp.	41 5/8	Sears Roebuck and co.	32 3/8
DOW chemical	127 1/2	Shell oil co.	58 1/8
Du Pont (E.I.) de Nemour	9	Southern co.	45 5/8
Eastern airlines	86 7/8	Southern Pacific co.	29 5/8
Eastman Kodak co.	14	Southern Railway	35 3/4
El Paso nat. gas	31 5/8	Sperry Rand corp.	54 1/4
Esmark inc.	52 1/4	Standard brands	16 1/2
Exxon corp.	43 1/4	Stand. oil co of Cal.	38 3/8
Fairchild camera	28 1/2	Standard oil co. (Ind.)	41 3/8
Florida power corp.	36 3/8	Sterling drugs	43
Fluor corp.	58 1/8	Studebaker-Worthington	21 7/8
Ford motor co.	26 1/2	Sun oil company	35 3/4
Fruehauf corp.	28 1/2	Sun oil comp. pref.	12 3/4
Gatx corp.	9 7/8	Syntex corp.	33 1/2
General cable corp.	52 3/4	Tandy corp.	26 3/8
General cigar co.	30 3/8	Tenneco inc.	103
General Electric co.	71 7/8	Texaco inc.	20
General food co.	18 1/4	Texas Instr. inc.	24
General Motors	29 1/8	Texas utilities co.	12 5/8
Tandy-crafts inc.	187 3/4	Toledo Edison co.	11 3/4
General publ. utilities	26 1/8	Transamerica corp.	9 1/8
General tel. and electr.	24 1/8	Trans World Airl	43 1/4
Getty oil	22 5/8	Twenty Cent.-Fox film	60 3/8
Gilette co.	28	Unilever nv	14 1/4
Goodrich (B.F.) co.	14 3/4	Union Carbide corp.	53 3/8
Goodyear tire and rubber	25 3/8	Union electric	95
Grace (W.R.) and co.	26 1/2	Union oil co. Cal.	8
Greyhound corp.	28	Union Pacific corp.	7 1/4
Gulf oil Canada ltd.	19 1/2	Uniroyal inc.	10
Gulf oil corp.	18 3/8	United brands	34 7/8
Heinz (H.J.) co.	43 1/2	United corp.	48 1/8
Heller (Walter) intl.	19 5/8	United technologies	32 1/8
Hilton hotels corp.	20 1/2	U.S. steel corp.	26
Honeywell inc.	13 3/8	Warner Lambert co.	18 1/2
Illinois centr. ind.	267 3/8	Western Bancorporation	16 1/4
Imperial oil	21 3/4	Western union corp.	22 1/2
Insilco corp.	28 7/8	Westingh. electr. corp.	24
Int. business mach.	33 1/8	Wheekabrator frye inv.	79 1/2
Int. flavors and fragr.	66 1/2	Woolworth (FW)	60 3/4
Int. Harvester	30 5/8	Wrigley (WM)	
Int. nickel of Can.	8 3/4	Xerrox	
Int. paper			



English Companion

Independentists rejected at polls

Puerto Rico socialists call for self critcism

SAN JUAN — Puerto Rican Socialist Party leader Juan Mari Bras has declared that the struggle for independence will proceed its upward course and in the long run will prevail over reformist illusions.

Mari Bras formulated his statements after noting the partial results of the Tuesday elections which gave a victory to annextionist candidate Carlos Romero Barcelo, in a process in which serious irregularities have been denounced. The secretary of the electoral tribunal, Yamil Suarez Marchand, announced that the voting records in several polling stations are missing, which will prevent the processing of complete final results in several election districts.

This delay could mean that the results will not be known this week. The socialist leader asserted that the majority vote for Romero Barcelo was an expression of protest by the Puerto Rican voters against the corruption and anti-labor moves of the outgoing Administration of Rafael Hernandez Colón.

He added that there is nc great difference between the two parties that of Romero and that of Hernandes), adding that the victory of the former does not mean support for annexionism.

He recalled in this connection that the electorate believed Romero's promise that votes for him would not count in favor of any political status for the island.

Romero's new Progressive Party favors the incorporation of Puerto Rico as the 51st state of the United States, which has occupied the island since 1898

After describing the vote for Romero Barceló as due to a mistaken perspective by the electorate, and which can be explained by repressive manipulations and the colonialist publicity apparatus, Mari Bras also mentioned the error committed by the pro-independence forces in running separate tickets.

The Independence Party repeatedly turned down an electoral alliance with the Puerto Rican Socialist Party for these elections.

Mari Bras added that at present the patriotic forces lack the necessary strenght at the polls to present the voters with a viable alternative, and that a rigorously self-critical spirit is needed to assess the present results.

The PSP leader invited the Independence Party to take part in a joint process of self-critical assessment and to look for courses that will lead to the people's patriotic unity.

In regard to the vote attained by the PSP, which thus far has a total of six thousand 35, Mari Bras said that these votes represent the will of the country's most advanced workers when it comes to promoting independence and socialism.

The national situation, he added, will continue to worsen by the day, with independence its definitive outcome. He announced that the PSP will readjust its tactics in keeping with the changing situation in Puerto Rico.



VICTORIA FALLS — Rhodesian guerrillas, operating from Mozambique, last week attacked a motel at Victoria Falls with rockets, grenades and automatic weapons, killing a Canadian-born Rhodesian government official and wouding a white civilian. Rhodesian forces retaliated with attacks into Mozambique. The picture shows a family looking at the damage caused by the impact of a grenade on the motel's roof.

Aruba should plan ahead

CHA cautions against overexploiting tourism

SANTURCE — Caribbean Hotel Association president, Anders Wiberg, following the S.H.A.C.C. (serving hotels and the caribbean comunity) seminar in Aruba noted that Aruba presently has 1,500 hotel rooms and is very succesful in fact the most successful tourist destination in the entire Caribbean. However, Wiberg warned that the island is in danger of overexploiting this very success and warns that those responsible for tourism in the island must plan ahead.

Wiberg noted that every 300 new hotel rooms = x 1.8 persons x 75% occupancy = 400 guests = 150,000 guests nights per year = 18,000 new arrivals per year. Based on this formula how much will be required in terms of: Air lift; Airport; Ground Transport; Water; Electric Power; Market supply of guests of the kind you want; trained Arubian labor; ; trained Arubian supervisors; trained Arubian middle-management; trained Arubian top management;

Mr. Wiberg cautioned the government not to permit more rooms to be built until they know every one of the above requirements will be satisfied in time. He further suggested that a plan be developed whereby the number of rooms to be added each year is set forth and announce that developers must aply in advance for x number of rooms for year y.

Since Aruba and other destinations in the Caribbean already have a quantity of large hotels Mr. Wiberg suggested that in future smaller (50-150 rooms) more Arubian hotels with Caribbean flavor be built. Mr. Wiberg commented very favorably on the attitude of the people of Aruba toward tourism and noted that all those with whom he had come in contact on his visit to the island were friendly and helpful a big plus in the development of a tourism destination.

MEXICO CITY — The Secretary of Agriculture of Mexico, Oscar Brauer Herrera, will open the world congress of veterinary medicine and zootechnics on November third in this capital.

KINGSTON — Two gunmen were killed and another wounded in armed clashes with the Jamaican police in different sectors of this capital.

Drastic overhaul US Administration

WASHINGTON — Armed with a pledge of support from President Ford, Jimmy Carter is seeking replacements for hundreds of American officials, from Secretary of State Henry Kissinger downwards. Conceding a stunning victory to Mr Carter, the defeated President said in a telegram: "I.... pledge to you that I and all members of my Administration will do all that we can to insure that you begin your term as smoothly and effectively as possible". Mr Carter's chief task before he takes office on January 20 is to pick men and women for the more than 2.000 policy-making jobs that are filled by presidential appointment. Mr Carter's razor-thin victory over Mr Ford -- a few thousand strategically placed votes would have left Mr Ford in the White House -- is no impediment to the traditional "spoils system" that requires the wholesale resignation of those 2.000 officials when requires the the White House changes hands.

Beetle Bailey ®. By Mort Walker



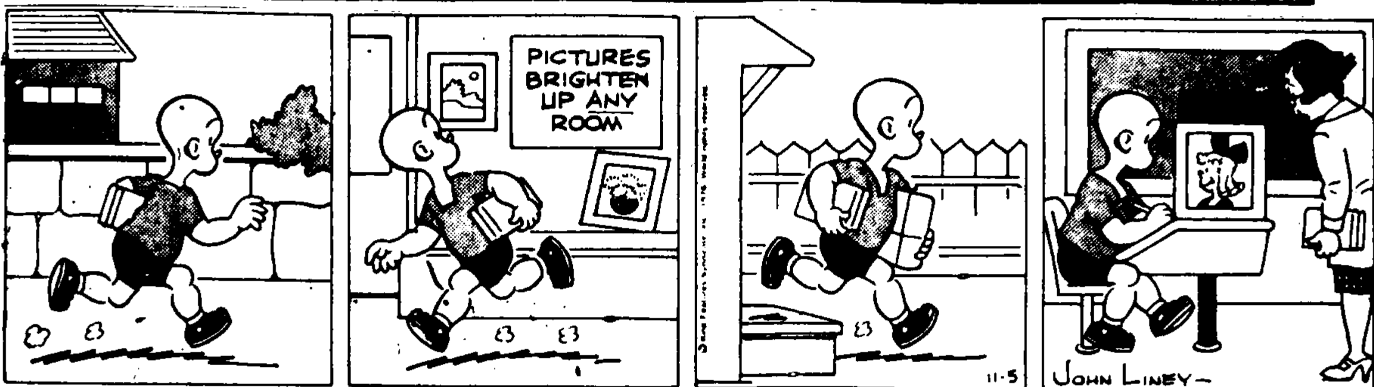
Walt Disney's DONALD DUCK ®



Archie ®



HENRY ® By John Liney



World sugar price remains erratic

US producers hold stock from market

HAVANA — The daily price of raw sugar gained last week on the London and New York markets, closing on Friday at 7.42 cents a pound fob Cuba bulk and 7.45 respectively. Meanwhile the Paris refined sugar market showed a slight drop ending the week at 10.71 a pound.

From the Philippines it is reported that President Ferdinand Marcos announced that two more United States refining corporations are negotiating for long range contracts with that country.

From the US itself it was reported that the sugar producers there feel that the domestic price is still far below the levels at which they wish to sell. Many are holding back their production in hopes of a rise in prices or a change in sugar policy after the presidential elections.

West-European sources reported that adverse climatic conditions are holding back the beet sugar harvest in some countries in the area. However these conditions do not seem to have influenced the weekly quotas of the European Economic Community for sugar auctions.

In physicals purchases were reported for Morocco and Tunesia. In both cases prices were regarded in sugar circles as very low.

These were the week's prices:

	MON	TUES	WED	THURS	FRI
London	7.64	7.68	7.72	7.66	7.42
New York	7.40	7.60	7.65	7.605	7.45
Paris	10.73	10.73	10.71	10.72	10.71

Asian connection subject to probe

MARSEILLES, France-Drug squad officers from Canada, the United States and France met here Wednesday to plan action against heroin traffic from Asia. Statistics show that no heroin has emerged from French drug processing laboratories since 1975. But the "Asian connection" - mainly from Bangkok - has taken over, with 61 kilos of heroin being seized in Europe this year. Close cooperation by US and French narcotics agents helped to cripple the so-called "French connection", with illegal imports of heroin to the United States dropping from about 12 tons in 1969 to about two tons in 1974, US officials said.

Bank of America withdraws, suppo to Arab boycott

SAN FRANCISCO The B of America, the world's lar bank, has said it would assisting the Arab boycot Israel because of a new Ca nia state law. Under the which becomes effective January, any Californian pany cooperating with the boycott would be subjec prosecution. The Bank America, the first corporati spell out its compliance wit law, interpreted it to apply only within state boundarie throughout the world. It s had told its 114 branches countries as well as its US ces immediately to processing any docum which helped to enforce the cott.